

NEMCI V RUSIJI

NEMCI NAMERAVAJO VPELJATI V UKRAJINI MONARHIJO. — RAZNA IMENOVANJA KAŽEJO, DA HOČEJO NEMCI ZOPET POSTAVITI ROMANOVCE NA PRESTOL. — PRODORANJE V RUSIJO SE NADALJUJE. — ZAVEZNIKI SE POSVETUJEJO ZARADI RUSIJE. — RUMUNSKO POGODBO SO ZAVRGLI.

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Ženeva, 29. maja. — Prevladujočo teorijo, da nameravajo Nemci v Ukrajini vpeljati monarhijo in zopet postaviti na prestol družino Romanovcev, jasno potrjujejo poročila, ki so ravno prišla iz Kijeva.

Anton, nadškof v Harkovu je bil imenovan za metropolitano v Kijevu, kar je najvišje mesto ortodoksne cerkve v Ukrajini. Njegovega prednika je poulična tolpa v februarju pod okoliščinami izvanredne krutosti umorila. Antonijevo mišljenje je zdaj ravno tako poznano kot je njegova kariera. Vedno je bil za carja, najprej in ves čas.

Od časa marčeve revolucije, ko se je objavilo to zanimivo imenovanje, se je pojavil volinski nadškof Eulogij, ki je prijatelj Antona in tudi monarhist. Ko so Ukrajinci pred enim letom pričeli razpravljati o neodvisnosti in je bilo le malo upanja, da se bo obnovila monarhija, je Eulogij z vso silo nasprotoval vsakemu govorjenju o ukrajinski avtonomiji. Zdaj pa je ravnoisti Eulogij, ki volja povratek carizma v Ukrajini, pa naj bo v ostali Rusiji kakoršnokoli upanje, postal fanatičen pristaš Skoropadskija ter govori na javnih shodih v prilog hetmana, katerega je imenovala Nemčija.

Eulogijevo mišljenje ni prikrito in kot član Dume se je posebno skazal s svojimi reakcionarnimi govori.

Toda to ni še vse, kar kaže, kam vleče veter. Moči za ukrajinsko vladno so imenovanje profesora Senkovskija za ministra javnih del, Lerkaja pa za ravnatelja javne zakladnice v Kijevu. Oba ta dva moža sta poznana monarhista.

Nemški nameni tedaj so jasni. Toda ena stvar je gotova: ako bo Nemčija postavila kralja v Kijevu, mu ne bo dovolila, da bi obenem vladal tudi v Moskvi. Nasprotni vladarji, ki bi živeli vedno v prepiru, bi ji bili bolj po volji.

Moskva, 29. maja. — Dasiravno so se pričela v Kijevu mirovna pogajanja med Rusijo in Ukrajino, so Nemci prelomili premirje na fronti pri Voronešu ter so zavzeli mesto Valuiki po štiridnevni bojih ter prodirajo dalje. Boljševiško glasilo "Izvestje" pravi, da se mislijo Nemci s tem prodiranjem polastiti onega dela voroneške gubernije, katero želi Ukrajina.

Tudi na Kavkazu se Nemci zelo pripravljajo ter nadaljujejo svoje operacije v donskem okrožju, kjer premirje ni bilo dovoljeno. Omenjeni list pravi, da se nemški nameni v cilju večajo.

Poročila o prvem zasedanju mirovne konference v Kijevu 23. maja, kažejo, da se Nemcem nič kaj ne mudi, da bi se sklenil mir med Rusijo in Ukrajino. Ukrajinski delegati so povedali Rusom, da njihove poverljive listine niso pravilne, ker ne vsebujejo zagotovila, da jim je podeljena oblast skleniti mir ali pa premirje, in tudi ne navajajo, katere dele Rusije zavzema sovjetska republika.

Rusi so prosili, da se jim dovoli nekoliko odloga, da odgovore; in dovoljen jim je bil za en dan.

Kmetijski odpor v Ukrajini proti Nemcem in Rusom, ki podpirajo centralne sile, naglo narašča. Kmetje požigajo gozdove, rušijo poslopja in tudi na druge načine ovirajo delo nemških tolp, ki poskušajo zaplenjevati živež. Nemci so morali poslati dodatnih čet v Poltavu, kjer so bili resni nemiri. Kmetje so organizirali velike oddelke ter so oboroženi s strojnimi puškami. Nemci rabijo artilerijo, da bi zadušili upor.

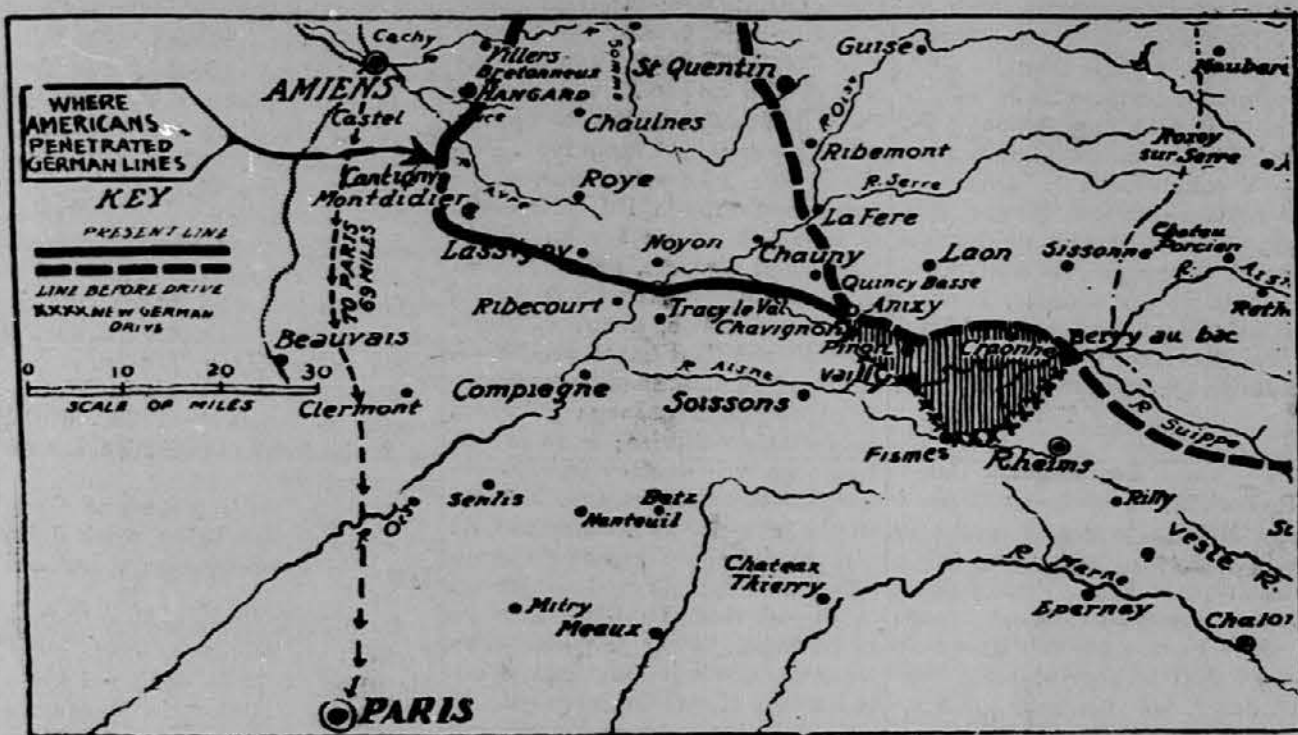
London, 29. maja. — Kakor je zatrdel blokadni minister Lord Robert Cecil, ki je govoril v poslanski zbornici, se angleška vlada stalno posvetuje z zavezniškimi vladami, na kak način bi se najbolj uspešno moglo pomagati Rusiji.

Lord Robert Cecil je rekel, da so zavezniški diplomatični zastopniki v Jassy obvestili Rumunsko, da njihove vlade smatrajo določbe mirovne pogodbe ki je bila Rumunski vsiljena, za ničevne in neveljavne, posebno, ker kršijo pravice in interese zavezniških sil in principe, za katere se borijo.

Clemenceau je komaj ušel.

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Pariz, Francija, 29. maja. — katerega je ministrski predsednik ravno kar odpotoval, so vjeli nekaj francoskih generalov, ki so ostali in enega generala, ki je pregledaval postojanke z daljnogledom. Pri spopadu je bil general ubit. Danes je ministrski predsednik zopet odpotoval. Ko so Nemci prišli v mesto, iz toval iz Pariza na fronto.



POLOŽAJ NA ZAPADNI FRONTI.

Cesar Karol nasprotuje Wilsonu poziva narod jugoslovanskim ciljem

CESAR JE IZJAVIL DELEGACIJAM, DA SE ZAVZEMA ZA OHRANJENJE NEDOTAKNJE AVSTRIJSKE DEDŠČINE. OBLJUBE ZA NEMCE. — ON HOČE VAROVATI NJH PRAVICE IN NJH RAZVOJ. STRAH PRED KRAVALI NA DUNAJU.

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Ženeva, Švica, 29. maja. — Poročila, katere so dospela z Dunaja kažejo, da cesar Karol kljub svojim željam glede mira ni pripravljen dovoliti kako izpremembo notranje politike Avstrije z ozirom na podvržene narodnosti.

V nedeljo je sprejel cesar v navzočnosti ministrskega predsednika, več deputacij iz zapadnih provinc Avstrije. Člani deputacij so dobili od cesarja izjavo, da je bodočnost Avstrije nerazdružljivo zvezana s trgovino v tržaški luki, ki se nahaja v nemških rokah. Drugi govorniki pa so zabavljali na jugoslovansko gibanje.

V odgovor na to je rekel cesar: Moja vlada bo vedno stala na strani onih, ki žele ohraniti nedotaknjeno sveto dedščino naše slavne preteklosti ter jo obenem nedotaknjeno ohraniti za bodočo generacijo.

Druge točke v govoru so se tikale obveznosti Avstrije napram Nemčiji.

V notranjosti naših narodnih meja — je rekel — se je naložilo veliko in važno dolžnost nemškemu narodu v Avstriji, vredno velikim stvarim, katere je dosegel, tekem te vojne in na katere bo v bodočnosti lahko ponosen.

Zanašam se na zvesto in dragoceno sodelovanje Nemcev za razvoj interesov države. Bodite popolnoma prepričani, da ne bodo na noben način in v nobenem trenutku kršene pravice ter oviran razvoj nemških prebivalcev Avstrije.

Mogoče ne brez zveze s to presenetljivo predajo je poročilo, da so izbruhali v okrajih, iz katerih so prišli člani teh delegacij, veliki nemiri.

V Gradcu in Ljubljani so se vršili resni nemiri ter vse kaže, da so rabili čete pri razpršenju množic. V istem času so se ponovili izgredi v Pragi, dasiravno so poročila netočna.

Osebe v Švici, katere smatrajo da so v ozkem stiku z Avstrijo, so odločno vznemirjene vsled teh poročil ter smatrajo za zelo verjetno, da se bodo razširili nemiri tudi na Dunaj.

Prijeti postopaki.

Policija je prišla tekem zadnjega tedna 769 postopačev v Clevelandu, ki so brez dela, oziroma katerim delo sudi, ker dela je dovolj za vse. 382 izmed teh je bilo oddanih zveznim oblastem, ker so na sumu, da se niso registrirali, ostali pa so dobili nasvet ali poiskati takoj dela ali pa v jakom ali pa v zapor.

Wilson poziva narod naj štedi tekem vojne

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Washington, D. C., 29. maja. — Predsednik Wilson je v pozivu, izdanem nocoj na ameriški narod pozval slednjega, naj štedi do skrajnosti pri vseh svojih nakupih v namenu, da se produktivna sredstva dežele lahko posveti v najbolj sirnejši meri izdelovanju vojnih dobav.

Njegova proklamacija se glasi: Ta vojna je vojna narodov, ne pa vojna armad, in ves naš stoniljski narod mora biti ekonomski in inkluzivno pripravljen na vojne razmere, če hoče izigrati svojo polno ulogo v konfliktni. Problem, ki je pred nami, ni v glavnem finančni problem, temveč prej problem povečane produkcije vojnih potreb ter varčevanja materiala in dela, ki je potrebno za podpiranje ter za opremo naše armade in mornarice.

Brezpotrebno izdajanje denarja za nebitvene stvari porablja delo, produktivne farm, rudnikov in tvornic ter obremenja transportacijska sredstva, kar vse se mora do skrajnosti in na najbolj sirni način uporabiti za vojne namene.

Velike uspehe katere skušamo doseči, je mogoče doseči le s sodelovanjem vsakega člana naroda, mladega ali starega pri narodno spoznavnem varčevalnem gibanju.

Vsled tega pozivljamo ves narod, da se zaoblubi, kot je predlagal zakladniški tajnik, k vdejsstvom varčevanja, da služi vladi do skrajnosti pri povečanju produkcije na vseh poljih, ki so potrebna za izvojevanje vojne; da varčuje s hrano in kurivim ter koristnim materialom vsake vrste; da posveti svoje delo le najbolj potrebnim nalogam; da kupuje le one stvari, ki so bistveno potrebne za individualno zdravje in uspešnost; in končno, da narod v dokaz svoje lojalnosti naloži vse kar more prihraniti v Posojila svobode in vojnovarčevalne znamke.

Obveznice, izdane od zakladniškega departmanta, se tako številne ter dosegljive vsakemu, da so vrata prilike v tej zadevi za nas vse naširoko odprta.

Izvajati varčevanje v mirnih časih, je krepost ter pri naša veliko dobroto posamezniku ob vseh časih. Vspricho obupnih potreb civiliziranega sveta z ozirom na materijal in delo, s katerim se hoče kosati vojno, pa je izvajanje osebnega varčevanja domoljubna dolžnost in potreba.

Čehi in Jugoslovani so v soglasju z zavezniški

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Italijanski glavni stan v Severni Italiji, 28. maja. — (Poročilo Ass Press). — Češka upanja, da se do seže neodvisnost od nadvlade Avstro-Ogrske, so zadobila bolj konkretno obliko pred kratkim v nekem velikem mestu blizu laške fronte, kjer je polk čeških vojakov prijel bojno zastavo, pod katero se bo boril s silami zavezniškov proti svojim tlačiteljem.

Stvorjenje tega polka daje odločno obliko zadnjemu kongresu Slovanov v Rimu, ki se skušajo izbežati avstrijskega jarma — na mreč Srbov, Hrvatov, Slovencev Čeho-Slovakov in Poljakov.

Srbi, Hrvati in Slovenci imajo neodvisno narodno organizacijo znano pod imenom Jugoslavija.

Vsled zborovanja v Rimu, se prišli Jugoslovani in Čehi v ožji sporazum z zavezniški. Tesnej razmerje, ustanovljeno med Italijo in Jugoslovani je prav posebno važnosti iz oziroma na soglasje zavezniške stvari, kajti Italijani in Jugoslovani obkrožajo popolnoma Jadransko morje. Albanija je bila odina izmed podjadranskih dežel ki ni bila zastopana na dotičnem kongresu.

Pozivljamo vse, ki imajo sedaj obveznice Posojila Svobode ali vojno-varčevalne znamke, naj nadaljujejo s praktičnim izvajanjem varčevanja ter pozivljajo vse ki nimajo vladnih obveznic naj store isto ter si jih nabavijo, kolikor jih morejo na bavi.

Človek, ki kupi vladne obveznice, prenese nabavljeno moč svojega denarja na vladno Združenih držav do konca vojne ter v isti meri ne tekmuje z vlado glede kupovanja.

Resno pozivam vsakega moža, žensko in otroka, da se zaoblubi na dan in pred dnem 28. junija, da bo stalno varčeval ter kupoval ta ko redno kot mogoče, vladne obveznice in da bo storil to kot mu je mogoče potom članstva v vojno-varčevalnih organizacijah.

Dan 28. junija končuje se prav posebno dobo priglasenja v veliko prostovoljsko armado produkcije in varčevanja doma.

Naj ne bo tega dne nikogar, ki ne bo priglasen.

Woodrow Wilson.



AMERIKA ZA SVOBODO SLOVANOV

DRŽAVNI TAJNIK LANSING JE DAL ZAGOTOVILLO GLOBOKIH SIMPATIJ ZA ŽELJE ZATIRANIH NARODOV. — JUGOSLOVANI IN ČEHO-SLOVAKI SO SPREJELI IDEALE WILSONA NA ZGODOVINSKEM KONGRESU V RIMU. — PIŠE JOHN TEMPLE GRAVE.

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Washington, D. C., 29. maja. — Državni department je danes potom državnega tajnika Lansinga objavil izjavo, ki je več kot običajnega pomena in ki je dalekosežna, dočim se ne tiče nikakih osebnih ciljev, ker osvetljuje mednarodno naraščevanje in razširjanje ameriške ideje ter dalekosežni vpliv, ki ga ima ameriški predsednik na politike in politiko starega sveta.

Državni tajnik Lansing je objavil uspeli zborovanja zatiranih narodnosti Avstro-Ogrske, ki se je vršil pred kratkim v Rimu ter zaključil svojo izjavo in komentar z zagotovilom, danim privrkat oficijelno od strani ameriške vlade, namreč zagotovilo nje globoke simpatije z narodnotnimi željami Čeho-Slovakov in Jugoslovancov za njih prostost in neodvisnost.

Isto oficijelno zagotovilo pa vsebuje istočasno kos zgodovine ter obenem okus one fine in vseobsežne diplomacije, ki zagotavlja predsedniku Wilsonu njega veliko mesto v zgodovini.

Čeho-Slovaki, Rumuni, Poljaki, Jugoslovani ter vse narodnosti, ki nasprotujejo Avstro-Ogrski, so imele pred kratkim značilno in prav gotovo zgodovinsko zborovanje v Rimu.

Zastopniki teh različnih narodnosti, popolnoma ali deloma podvrženi vladi avstrijskega cesarja, so po značilni konferenci sprejeli resolucije, ki razkrivajo duha želje po svobodi in neodvisnosti in ki objavljajo pravico, da sme vsaka narodnost ustanoviti svojo državno enoto ter dobiti popolno politično in ekonomsko neodvisnost.

Duh in izrazi teh zgodovinskih resolucij spominjajo na eksekutivni urad v Beli Hiši v Washingtonu.

Človeku se zdi, kot da jih je pisal Woodrow Wilson sam.

Dajejo namreč izraza njegovim idejam ter se uporabljajo celo njegove izraze glede idealov prostosti, pravice človeka ter pravičnosti, katero je treba uveljaviti z ozirom na slabše narode, pravici narodne samodoločbe ter glede vseh idealov, za katere je velika republika potegnila svoj meč ter dvignila bojni klic, ki ne bo nikdar poznal umikanja.

WILSONU SLIČNA RESOLUCIJA.

Čujte besedilo te resolucije:

— Vsaki izmed zastopanih narodov vidi v avstro-Ogrski monarhiji orodje nemške nadvlade ter osnovno oviro proti uresničenju njega aspiracij ter uveljavljanju njega pravice.

Zborovanje priznava vsled tega absolutno potrebo skupnega boja proti skupnemu zatiranju.

Najbolj značilno dejstvo tega kongresa je bil popolni dogovor, katerega so dosegli italijanski zastopniki in jugoslovanski zastopniki.

Prvič v zgodovini sta ta dva nasprotujoča si plemena našla skupno podlago za soliden dogovor.

Tekom stoletij so se ozirali Jugoslovani proti Rusiji kot proti svojemu branilecu, varuhu in materi ter prisluškovali glasovom Rusije predvsem.

Sedaj, po polomu Rusije pa se Jugoslovani povsem naravno ozirajo na zavezničke, ki so zaveznički Italije, in interesi obeh plemen so postali isti.

Pomen novo obnovljenega temelja dogovora je neizmerne važnosti za zavezničke ter ves svet. V novejši zgodovini je ni stvari, ki bi bila bolj zanimiva kot so te resolucije, sprejete v Rimu z velikanskim navdušenjem, katere so sprejeli Italijani in Jugoslovani:

1. — Z ozirom na razmerje med italijanskim narodom ter narodom Srbov, Hrvatov in Slovencev, ki je znan tudi pod imenom Jugoslovani, — priznavajo zastopniki teh dveh narodov, da je enotnost ter neodvisnost jugoslovanskega naroda življenskega pomena za Italijo, prav kot je dovršenje italijanske narodnosti življenskega pomena za jugoslovanski narod.

Vsled tega medsebojno obljublajo zastopniki teh dveh narodov, da bodo uporabili svoje skrajne sile v dosegu cilja tekem vojne in v trenutku mira, da se bo namreč doseglo vse aspiracije obeh narodov v polni meri.

2. — Priznavajo, da je oproščenje Jadranskega morja ter njega obramba proti vsakemu dejanskemu ali morebitnemu sovražniku življenskega interesa za oboj naroda.

3. — Obljublajo medsebojno, da bodo na prijatejski način in v interesu bodočega dobrega in odkritega razmerja med obema narodoma rešili različne zemeljske sporne točke na podlagi narodnostnega principa ter na (Nadaljevanje na 2. strani.)

"GLAS NARODA"**SLOVENIC PUBLISHING COMPANY**

(Slovenian Daily.)

Owned and published by the
(a corporation.)

FRANK SAKSER, President.

LOUIS BENEDIK, Treasurer.

Place of Business of the corporation and addresses of above officers;
82 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

Za celo leto velja list za Ameriko	Za celo leto za mesto New York	\$5.00
In Canada	Za pol leta za mesto New York	3.00
Za pol leta	Za četrt leta za mesto New York	1.50
Za četrt leta	Za inozemstvo za celo leto	6.00

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan izvenrednih nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA"

("Voice of the People")

Issued every day except Sundays and Holidays

Subscription yearly \$3.50.

Advertisement on agreement.

Dopis brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo.

Pri spremembi kraja naročnikov prosimo, da se nam tudi prejšnje bivalneke naznanijo, da bomo prejeli najdeno naslovnik.

"GLAS NARODA"

82 Cortlandt St., New York City.

Telephone: 2676 Cortlandt.

Razkosanje Češke

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y. on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Staro geslo "Divide et impera", to je "deli in vladaj", je služilo Avstriji tako v preteklih časih kot sedaj.

Vse kaže, da smatrajo njeni državniki to geslo kot za najbolj priljubljeno hišno zdravilo pri vseh boleznih. Mi vidimo sedaj novo uporabo tega zdravila v predlogu, da se razdeli Češko v dvanaest okrajev.

Čehi so vedno izjavljali, da bodo v neodvisni državi, katero žele ustvariti, dali primerna jamstva nemškim manjšinam.

Vlada smatra to, kot vse kaže, kot zelo primerno. Dvanaest okrajev naj bi na umeten način nastalo, tako da bi obstajala neke vrste nemška manjšina, dasiravno majhna v vsakem teh okrajev in te manjšine naj bi dobile vsakovrstna jamstva, privilegije in polnomoči takoj.

Potom take razdelitve, katero stalno uporabljajo v obeh polovicah dvojne monarhije, naj bi dobili Nemci še več sedežev v državnem zboru.

V sedanjem času volijo Nemci na Češkem, Moravskem in Šleziji, kjer predstavljajo manj kot četrtino prebivalstva, nekako 40 odstotkov poslancev v državni zbor. To jim pa še ne zadostuje.

Slovani v državnem zboru se združujejo, in edino upanje Nemcev v Avstriji je, da ohranijo v rokah razdeljevalni sistem, potem katerega naj bi deset milijonov Nemcev volilo več poslancev kot pa osemnajst milijonov podjarmljenih slovanskih plemen.

S tem procesom so pričeli med Čehi, med najstrastnejšimi in najbolj zagreženimi sovražniki Nemcev.

Isto razkosanje pa bo tudi omogočilo Nemcem, da bodo volili veliko večje število poslancev v takozvani češki deželni zbor.

To je dejanska uporaba principa "divide et impera" a precej nerodna uporaba.

Za vladujoče razrede in za vladujoče pleme v Avstriji bi ne bilo nič boljše, če bi mogli sploh preprečiti, da bi Čehi volili kake poslance.

Dnevi državnih in deželnih zborov so minuli.

Ustavne bajke ne ovirajo nič več obeh strani v Avstroogrijski. Razpor v cesarstvu je postal izključno merjenje sil.

Vlada Češke, priznana od pretežne večine naroda, ni avstrijski cesar in tudi ne njegova birokracija.

Vlada Češke ni češki deželni zbor ter tudi niso češki poslanci v državnem zboru, dasiravno so slednji vršili junaško službo kot odposlanci naroda.

Vlada Češke je češko-slovaški narodni odbor, kojega predsednik dr. Masaryk se je pred kratkim mudil v New Yorku, in kojega armade so se borile v Galiciji, Franciji in Italiji.

Če je Češka ena upravna enota ali dvanaest upravnih enot, ni velike razlike.

Sporno vprašanje se bo določilo na bojnih poljih, kjer se Čehi bore na strani zaveznikov.

Stara avstrijska politika razkosanja opozicije je izgravela narod proti narodu z velikim uspehom.

Danes in prvič v zgodovini cesarstva pa so ti narodi v bistvenem soglasju. Vsako izmed narodnostnih gibanj je postalo bolj radikalno in bolj neupogljivo v preteklem letu, in vse moči so se strnile.

Če ne bo Avstrija vnovič zamogla zasejati semena spora med Poljake, Čehi, Italjane in Jugoslovane — za kar pa ima ravno sedaj kaj malo prilike — ji bo to določanje novih mej prineslo kaj malo koristi.

Amerika za svobodo Slovanov

(Nadaljevanje s 1. strani.)

podlagi pravice naroda, da si določi svojo lastno usodo in da ne bodo na sličen način kršili življenjskih interesov obeh narodov, kar vse bo določeno v trenutku, ko bo sklenjen mir.

Iz vsega tega je razvidno, da je zagotovilo globokih simpatij, kateremu je dal izraza državni tajnik Lansing, z ozirom na narode, zastopane na kongresu v Rimu, obenem odkritosrečno kot diplomatsko.

Vzgojeni v veliki meri po plemeniti propagandi ameriškega predsednika so se odzvali elementi, ki so najbolj nevarni avstrijski cesarski oligarhiji in despotizmu, na pristran način idealu nove narodne sile, katero se bo vnovič ustanovilo s pomočjo zaveznikov, s pomočjo republike Amerike in Francije.

Dopisi

New York, N. Y.

Vnedeljo, dne 2. junija prišli slovensko pevsko in dramatično društvo "Domovina" letni izlet ali piknik v Emerald Parku, Myrtle Ave., vogal Martin Ave., Glendale, Long Island. Da bo zabava izvrstna in da ne bo nikomur v nobenem oziru ničesar manjkalo, nam jamči že ime "Domovine", kajti prireditve tega društva visoko prekašajo vse druge slovenske prireditve v New Yorku.

Vstopnina je samo 25 centov, otroci, ki še niso stari dvanajst let se bodo pa brezplačno zabavali.

V soboto, dne 1. junija priredi pevsko društvo "Slavee" družinski večer pri Mraku, na Graham Ave. in Stagg St., Brooklyn.

Manjkalo ne bo nikogar, kdor je že slišal "Slavee" petje in čul o izborni postrežbi rojaka Mraka.

Nasvidenje na obeh prireditvah! Poročevalec.

Los Angeles, Cal.

Redkokdaj se vidi kak dopis v Glasu Naroda iz dežele solne in evetlie. Zares je to krasna dežela z milim podnebjem. Pozimi skozi tri mesece pogosto dežuje; snega tu ni, le bližnje gorovje nosi belo kapo. Poleti je neprestano poletje brez dežja, tako da je le malo zelenja; umetno pa dežele ne namakajo. Še pozimi nasade čebulo, kajti zemlja ni skoro za kak drug pridelek, in dozorji poleti v suši. Zelenjavo je mogoče dobiti skoraj celo leto. Z razprodajo zelenjave se počajo Japonci, katerih je mnogo.

V mestu je mnogo hotelov, kajti pozimi pride tu sem mnogo sveta v to tople podnebje. V mestu so lepe hiše, videti je mnogo večjih in krasnih stavb.

Od 1. aprila dalje so vsi salooni zaprti. Vino in pivo točijo samo v restavracijah od 11. ure dopoldne do devetih zvečer. Kdor je pa poseben ježen, gre ven iz mesta in v desetih minutah je v Vernonu, kjer je še saloon, ki dela zelo dobro kupčijo, tako da ima 40 bartenderjev vedno dovolj dela.

Od tu do morja je kakih dvajset milj. Ob morju so krasna kopališča.

Po deželi so lepe ceste izpeljane med pomarančnimi nasadi.

Kar se dela tiče, ni nič posebnega, ker je tu vedno dovolj sive.

Novice iz Calumeta, Mich.

Rojak Francis J. Radey se je končno odločil, da ostane za stalno na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

šim starišem, ki imajo sinove ali hčere, katere veselje petje in godbo na Calumetu. V nedeljo 26. ba, da jih pošljejo k njemu v pomnaja je prevzel zopet službo organista v slovenski cerkvi, ker je dosedanja organistinja Mrs. E. J. Chaput zaradi slabega zdravja že pred mesec dni na to mesto resignirala. V osebi g. Radeya bo dobila naša cerkvena občina enega najboljših glasbenikov na gorenjem polotoku in nikakega dvojna ni, da se bomo v kratkem času lahko ponasli tudi z najboljšim cerkvenim zborom. Vsako slovensko dekle in vsak slovenski mladenci, ki ima veselje do petja, naj pristopi k zboru, kjer bo dobil zastoj pouk v petju. Obenem bo rojak Radey odprl šolo za večbajne glase in poučevanje v glasoviru. Njegov studio se nahaja nad Merchants & Miners barko. V tem ima dobro skušnjo, ker je štiri leta pobahal kolegij Alma in spet njemu Michiganu in je zatem držal dve leti studio v Cadillacu, kjer je imel izvrsten uspeh. Zato rojak Radey toplo priporočamo na-

Copper Range kolodvora 135 mladim mož v vojaško službo v Camp Wheeler, Ga. Imena slovenskih vojakov-novincev smo že poprej navedli; k tem sta se zdaj pridružila še John Plautz iz Old Tamaracka in John Gorshe iz West Tamaracka. Odhoda so se vdeležili vsi vojaški oddelki s C. & H. godbo na čelu. Z ozirom na veliko število novincev je bilo tudi slovo veličastnejše kot kdaj poprej.

Frank Sterbene, sin Johana R. Sterbene iz Lauriuma, se nahaja v C. & H. bolnišnici. Mladenci je bil v nekem vojaškem vezbalšču v državi Washington, kjer je zbolel in je bil poslan domov. Bil je že enkrat operiran na obistih, a po zatrdilu zdravnikov bo potreba še ene operacije.

John D. Grahek ml. iz Tamaracka, ki je pred kratkim s hancočskima oddelkom odpotoval v Camp Custer, zdaj poroča, da je zdrav in da je na potu v neko vojaško vezbalšču v Texasu.

Miss Mary Grahek iz Waterworka je prišla iz Buhl, Minn., na štirideske počitnice k svojim starišem.

Na domni svoje matere na Osceoli leži nevarno bolan rojak John Fretz, ki je bil uplen v Lemnoui mesnici.

Josip in Myrtle Gorshe v Yellow Jacketu sta srečna roditelja krepkega sinčka, ki je dobil pri krstu ime Josip. — Jakob in Margareta Kavčič, ki živita na farmi v Trap Rock Valley blizu Lake Linden, sta dobila na svoj dom mladega gosta Janezka.

Hindenburg je bolan.

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y. on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Ženeva, Švica, 26. maja. — Kakor pravijo nekatera poročila, se nahaja nemški vrhovni poveljnik feldmaršal Hindenburg v bolnišnici v Strassburgu bolan na tifusu. To poročilo kaže, da poročila o Hindenburgovi smrti niso bila pravilna, da pa je njegov položaj zelo kritičen. Tifus se zelo širi med nemško armado.

Švicarski listi pišejo, da se od začetka aprila Hindenburg ni več oficijelno imenoval v nemških listih.

†

ZAHVALA.

Podpisani izjavlja pristno zahvalo za pogrebno po našem nepozabnem mladeniču



CIRILU KREČU,

padlem na bojnem polju pod zastavo Združenih držav.

Pred vsem se zahvaljujem č. z župniku cerkve sv. Monike Rev. Dr. Arthur J. Kenney, kateri je pogrebno sv. opravilo izvršil prostovoljno kot svojemu nekdanjemu spovedaneu in faranu.

Zahvalim se prav pristno vsem Slovincem, kateri so se nepričakovano mnogoštevilno vdeležili pogrebne, dasitudi jim je bilo jako neprilichno priti tako daleč.

Zahvala gre tudi g. uredniku lista "Glas Naroda", ker je veliko pripomogel k obilni vdeležbi s pravčasnim priobčenjem dopisa due 18. majnika.

Vsa čast gre tudi glavnemu stanu vojaške oblasti za pošiljatelj vena s krasnim trakom, kateri je bil položen na prirejeno krsto v cerkvi med sv. mašo.

Vse to je pričalo, da je bil padli junak vreden te prireditve. Upajmo, da se duša njegova veseli pri Bogu in uživa plačilo za žrtev svojo. Z lastno krvjo, katero je dal za pravico in svobodo, opravi se je madeže življenja pred Bogom.

Vam pa, dragi rojaki, ki čitate ta list in vidite njegovo sliko, poslamo nam od njega samega v spomin ravno dva tedna pred smrtjo, pa prosim, da se ga spomnite v molitvi, kar bo v veliko tolažbo njega žalujoči, a vendar ponosni materi ter nam vsem ostalim.

Naj v miru počiva!

August Jakopich.

New York, 29. maja 1918.

POMAGAJMO DO ZMAGE!

Kaj morajo slovaško-poljska društva v premogarskih krajih storiti, da pomagajo v tej vojni do zmage?

Pretekli teden smo brali, da amerava vlada ustanovi v Pittsburghu, Pa., veliko tovarno za artilerijo, ki bo izdelovala topove vsake vrste, da jih odpošlje v Evropo, da bodo uničili našega skupnega sovražnika, nemško armado.

Skoro vsak teden se ustanovi nova tovarna za zalaganje naše armade z vsakovrstnim orožjem, municijo in aeroplani. Vse to varne potrebujejo več in več koks, in premoga. Brez koksja jeklene livarne ne morejo delati v polnem obsegu. Brez koksja ni jekla in brez jekla ne bo zmage.

Da se vstreže naraščajoči potrebi koksja, je treba kar največ ljudi zaposliti v rudnikih in okoli peči za koks.

Toda ravno sedaj je zelo malo delavcev. Poldrug milijon mladencev se sedaj nahaja v armadi; tudi velike ladjedelnice in municijske tovarne so porabile mnogo delavcev.

Ker mora dežela imeti ves koks, je edina pot, da oni, ki niso bili poklicani v armado, spoznajo svojo patriotično dolžnost in delajo tudi za tiste svoje tovariše, ki se zdaj nahajajo na bojišču ali pa v vezbalščih.

V listih smo tudi brali, da je mnogo slovaških in poljskih bratov stopilo v armado in se že nahajajo onstran v Evropi. Da se bore za svobodo in dobrobit.

Mi slovaški in poljski premogarji ter ž

Jugoslavansko gibanje

True translation filed with the post master at New York, N. Y. on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

TRAJNA ZVEZA MED AVSTRIJO IN NEMČIJO.

Grška Tagespost je priobčila 21. marca naslednji članek:

"Manifestacija, ki se je vršila zadnji petek v Gradcu, je jasno pokazala razpoloženje, ki vlada v vseh nemških krajih južne Avstrije. Narodni zbor je postavil kot eno glavnih svojih zahtev, da se mora ojačiti zveza z nemškimi cesarstvom. Niso samo znanjci sovrzniki osrednjih oblasti, ki skušajo razrušiti tako zvezo, temveč tudi sovrzniki znotraj monarhije. Med slovanskimi narodi obstaja že dolgo časa globoka antipatija proti tej zvezi, ki mora biti neoporekljiv in veljaven za vse čase.

"Naši poslanci morajo imeti točno politiko, zlasti z ozirom na vprašanje jugoslovanske države. Pot do Jadranskega morja mora biti zagotovljena državi in Nemcem. Vseled tega se mora nemški element ojačiti s kolonizacijo, to da državni faktorji morajo sami podpirati to kolonizacijo v korist države z vsemi sredstvi, ki so jim na razpolago. Nemški jezik na ladajah, nemške mornarske šole, nemška trgovina in nemško brodogradništvo mora imeti svoje središče in najmočnejšo podporo v Trstu. Narediti se mora konec neveljavni taktiki na avstrijskih ladajah, kjer se rabijo vsi jeziki, samo nemški ne. Pot do Trsta pa mora biti zagotovljena na dvojni način: prvič, da se pobija slovanski vpliv na Južni železnici (Dunaj-Gradec-Ljubljana-Trst), in drugič, da se spravi v nemške roke železnica Celovec-Gorica-Trst.

"Pravijo, da bo jugoslovansko vprašanje rešeno to leto. Toda 'to leto' bo trajalo dalje, kakor ustavodajna perijoda državnega zbora. Nove volitve bodo najbrže zavrnjene, ako že ne iz drugega razloga, pa zaradi tega, ker žele čehi spravi svojega Kramarja in tovarise v državni zbor in ker hočejo Jugoslovani nadomestiti nekatere zmernejše elemente z oddolnimi pristasi jugoslovanske ideje. Novi državni zbor mora postati po mišljenju Slovanov radikalni, česar pa Nemci ne smejo trpeti. Vseled tega je treba računati z obstoječimi strankami in poslanci.

"Borba proti tendencam jugoslovanskega prebivalstva ni lahka, toda ni se izgubljena vsaka prilika za uspeh.

Članek povdarja da morajo Nemci zahtevati od vlade uresničenje vseh nemških zahtev, zlasti pa trajno zvezo z Nemčijo, brez vsakega kompromisa. Članek zaključuje z grožnjo:

"Ali bodo zahteve Nemcev sprejete in izvršene, ali pa bomo pustili, da bodo razmere zavzele svoj usodepolni tek?"

JUG V PLAMENIH

Jugoslovanska državna ideja.

Grška Tagespost, glasilo štajerskih pangermanov, je priobčila pod gorenjim naslovom 15. marca članek proti jugoslovanskemu gibanju v monarhiji:

"Avstrijski Jugoslovani, katerim na čelu so slovanski duhovni, poslanec dr. Korosec in škof dr. Jeglič, so razširili gibanje med vsemi Jugoslovani, katero zasledujejo z največjo pažljivostjo ne samo v monarhiji, temveč tudi njeni sovrzniki. V Rimu, na primer, so uvideli, kakor se zdi, popolnoma značaj tega gibanja, kajti poseben oddelek italijanskega ministrstva za zunanje zadeve ima nalogo, doseči sporazum z Jugoslovani glede posestovanja Jadrana in podpirati to gibanje kot tako na vso moč: to bo zelo oslabilo sovrznike. Po čem stremi to gibanje in kako se izraža? Njega program vsebuje majska deklaracija Jugoslovani, kateri zahteva jugoslovansko državo z vsemi pravicami svobodne državne organizacije. Važno je poudariti, da prikažejo uresničenje te nove države od splošne mirovne konference, to je ne od Avstrije niti od Ogrske, niti od skupne nastajajo-

ne oblasti, ki se bodo nekega dne zbrale na mirovni konferenci. To se pravi, od Anglije, Francije, Italije, Srbije in Črnogore. Dalje je važno ugotoviti, da so ravno katoliški duhovni, ki vodijo in razširjajo to gibanje, in da zahtevajo na podlagi zagrebske resolucije od 5. marca tako državo brez omejitve in ne izključno kot del avstro-ogrsko monarhije, kakor je bil to slučaj pri prvi deklaraciji. Voditelji so avstrijski Slovenci in Srbi, ki se kljub razliki v veri strinjajo v svoji želji po enotni jugoslovanski državi. Popolnoma je razumljivo, zakaj Srbi tako odločno žele biti združeni s svojimi rojaki onstran Save in Donave. Z eno besedo: jugoslovanska država naj bi segala od Drave do Jadrana in od tu do Egejskega morja. Agitacija dr. Koroseca je udarila, kakor potrjujejo zadnje vesti, globoke korenine med Hrvati iz razlogov, ki se deloma nanašajo na preteklost in deloma na sedanost. Isto se tiče tudi Bosne.

"Poleg agitacije v poslanski zbornici se vrši propaganda od moza do moza, od žene do žene in celo od otroka do otroka. V šoli in izven šole je katekizem jugoslovanske države vera in verno prebivalstvo prisega na te principe. Čeli jug je poln te blaznosti. To gibanje je danes v polnem cvetu in kaže vedno bolj jasno svoj značaj, ki je naravnost nezdržljiv z avstrijsko in ogrsko državo."

AVSTRIJSKI NEMCI PROTI JUGOSLOVANOM.

Nemec grof Barbo Wuchelstein je hotel s svojim velikim govorom o jugoslovanskem vprašanju pokazati, kakšne posledice bi imele za državo in za dinastijo, ako bi bilo jugoslovansko gibanje uspešno. Po njegovih izjavah se ne more niti prejšnji zmernejši dunajski jugoslovanski program, od 30. maja, kateri se omejuje na o-zemlje monarhije, sprejeti brez nevarnosti za monarhijo.

"Resnično dejstvo, da so za-vezniki pridobljeni za ta načrt, kaže dovolj jasno in očitno vsake-mu, ki nalaše ne zapira oči, da bo do posledice nevarne. Besed o samoodločevanju narodov, o svobodni volji narodov, o večni pravici-nosti katere imajo Wilson, Lloyd George, Clemenceau in drugi vedno na jeziku, ne bo smatral nihče resnim, ako ni zapeljan po izjavah naših sovrznikov, zakaj da nadaljujejo vojno. Naši sovrzniki-ki vedo prav dobro, da bi Avstrija kot federalna država ne bila sposobna nikake aktivne politike, da bi bila nesposobna za vsako zvezo in da bi trpel nje bodoči ob-stoje kot monarhija, slično kot več-ja Švica, le nekaj časa. V posesti edine obale v Avstriji bi Jugoslo-vanska država kmalu povzročila, da bi njena moč bila odtegnjena po drugih delih federalne države in nobena protidredba bi potem ne ne pomagala. Narasajoča ne-odvisnost in prilastitev privilegij-je bi bila na škodo središča dr-žave ter proti koristim nemške in-dustrije in trgovine. Oddutje bi postajala z vsakim dnem večja in naravna posledica tega bi bila tendenca za popolno neodvisnost. Uresničenje velikosrbskih zahtev bi bil zadnji akt vsega tega. Vseled tega moremo smatrati le ono politiko za dobro, ki pravi Slovanom jasno in odločno, da ne bodo uspehi, ako bodo nadaljevali pot, katero so nastopili sedaj. Mo-narhija ne more dovoliti, da bi bila sama na škodo tako po de-lovanju v državnem zboru, kakor tudi po pogajanjih na bližnji ve-likih mirovni konferenci, kjer se bo poskušalo, kar se ni dalo iz-vesti na bojnem polju, to je, raz-rušiti Avstro-Ogrsko."

Slovenski Narod piše 20. marca sledeče:

"Vladni krogi na Dunaju resno pripravljajo načrt za reformo u-stave. V sobanah raznih klubov v državnem zboru in med poslanci se je v zadnjem času govorilo, da vstraja Nemčija pri tem, da se jugoslovansko vprašanje čim prej reši in da je dala nemška vlada tozadevno tudi gotove namigljaje avstrijski vladi. Nemška uradna Norddeutsche Allgemeine Zeitung, o obupnem boju med Urkom in oporeka tem vestem, povdarja, da je divjem biku v rinskem amfi-

NEMCI IN JUGOSLOVANSKO VPRAŠANJE.

Slovenski Narod piše 20. marca sledeče:

NEMCI IN JUGOSLOVANSKO VPRAŠANJE.

Slovenski Narod piše 20. marca sledeče:



AMERIŠKI VOJAKI PRED KRALJEVO PALAČO V LONDONU.

PHOTO (C) BY CENTRAL NEWS PHOTO SERVICE

teatru. Po notranjem pomenu te metafore pomenja Urs zavezništvo, blik pa Nemece.

"Konec boja" — tako zaključuje list — "je dobro znan; po nadčloveškem naporu je zmagal krščanski borec, zlonivši biku vrat, in divja žival se je, oblita s svojo lastno krvjo, zgrudila na zemljo."

(69 vrst je zaplenjenih.)

MANIFESTACIJE SLOVENCEV ZA NEODVISNOST.

Slovenski Narod od 11. marca poroča o shodu v St. Petru na Krasu. Ki se je vršil 10. marca. Bilo je navzočega toliko ljudstva, da se je moral shod vršiti pod milim nebom.

Glavni govornik je bil član kranjskega deželnega zbora Adol Ribnikar, ki je v energičnih besedah opisal surovo vladno absolutizma v tej vojni ter naštel strašne krivice, storjene nad našim narodom. Pri tej priliki je narod z burnim aplavzom pozdravil g. Lavrenčiča, postojanskega župana, ki se je pred kratkim vrnil iz dolgotrajnega izgnanstva. Gromoviti vzkliki pritrdjevanja so sledili njegovi zahtevi po avtonomni in neodvisni državi Srbov, Hrvatov in Slovencev. Konec svojega govora se je poslanec tudi dotaknil mirovnega vprašanja, ki se direktno nanaša na težko prehrano.

Nato je bila enodušno sprejeta naslednja resolucija:

"Na javnem zborovanju v St. Petru na Krasu 10. marca zahtevamo mi, zbrani delegati na podlagi narodnega zedinjenja in na temelju pravice samoodločevanja neodvisno državo Slovencev, Hrvatov in Srbov, osnovano na demokracijskih principih.

Vseled tega pozdravljamo in priznavamo enodušno delovanje naših poslancev v Jugoslovanskem klubu ter njih prizadevanje za svobodo celokupnega jugoslovanskega naroda.

Vsak poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Vsaki poskus popraviti ali revidirati sedanjo ustavo, osnovano na dualizmu, ali jo izpremeniti na podlagi provincijalizma, se nam zdi naravnost smešno. Mi zahtevamo takojšen splošen mir, ki mora primesti uresničenje principa samoodločevanja narodov brez vsake fabrikacije. Sklenili tak mir je mogoče edinole na podlagi sporazuma med narodi in ne med vladami ter diplomati. Naš jugoslovanski narod v zaledju in v strelnih jarkih pričakuje od te svetovne vojne zedinjenje in svobodo."

Napad na Kolin.

True translation filed with the post master at New York, N. Y. on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Haag, Nizozemsko, 28. maja. — Kakor pišejo Les Nouvelles, je bilo izmed oseb, ki so bile ubite pri angleškem napadu na Kolin 18. maja, 88 oseb zakopanih v skupnem grobu.

Amsterdam, Nizozemsko, 28. maja. — Berlinski Tageblatt piše, da je deset zavezniških avijatikov vrglo 19 bomb na Landau v Nemčiji. Garnizijski glavni stan in več privatnih hiš je bilo poškodovanih.

SLOVENSKI (KRAJSKI) REKORDI.

SLOVENSKE (KRAJSKE) PLOŠČE

Vse te plošče so Columbia izdelka. Izrajo na obeh straneh pravilno slovensko. Petje narodno, dalje šalji-vo petje za smeh, razne poskočnice za ples, kakor polke, valčarje, marše in drugo.



SLOVENSKA KMEČKA GODBA. LJUBLJANA.

- 10-INCH 75c. (CANADA \$1.00)
- E 6057 (Pastirška, Mazurka)
- (Mašker, Polka)
- E 6058 (Domfalski, Valček)
- (Marzolin)
- E 6059 (Mazurka ljubica)
- (Kmečki Trampin)
- E 6060 (Planinski, Valček)
- (Ribenski, Polka)

ŽANE IZ LJUBLJANE.

- 10-INCH 75c. (CANADA \$1.00)
- E 6062 (Masne pripovedke, 1)
- (Masne pripovedke, 2)
- E 1626 (Nov štajerski ples)
- (Štajerska polka)
- E 1627 (Štajerski kmečki ples z vriskanjem, 1. del)
- (Štajerski kmečki ples z vriskanjem, 2. del)
- E 1628 (Kmečki 1. del Lender)
- (Kmečki 2. del Lender)
- E 1629 (Koračnica Grenadirjev, Igra newyorška vo-jaske godba)
- (Zarčna mazurka)

KVARTET PEVCEV "GLASBENE MATICE" V LJUBLJANI.

- 10-INCH 75c. (CANADA \$1.00)
- E 6063 (Donatno veselje (narodna)
- (Fantovski nabor (narodna)
- (O ja, zmaj vesel, vesel, narodna)
- E 6064 (a) Bog je vstvaril zemljo, narodna
- (b) Tam za gor skrajnji pojo, narodna
- (Na planinah, narodna)
- E 6065 (Krogospev: a) En hriček;
- (b) Kranjski fantje
- E 6066 (Sopek narodnih, 1)
- (Sopek narodnih, 2)
- E 6067 (Dva nesrečna Italijana, narodna)
- (Oj, ta sodski bobni, narodna)
- E 6068 (Soča voda je čumela)
- (Po polju že rože cvetejo, narodna)
- (Ne bom se močila, Slovenska kmečka godba)
- (— Ljubljana)
- (Glihenka na semnju, Komični prizor. Kvartet (slovenskih pevcev)
- (Sijaj, sijaj solnce, Kvartet slovenskih pevcev)
- (Ponočni pozdrav. Stori. Ludvik Bajde, s spremljevanjem glasovirja, Ljubljana)

RUDOLF TROŠT, OPERNI PEVEC (BARITON), LJUBLJANA-NEW YORK Z ORKESTROM.

- 12-INCH \$1.25. (CANADA \$1.50)
- E 5064 (Nezvesta, bodi zdrava. (Vihar.)
- (Na tujih tleh. — (Nedved))
- 10-INCH 75c. (CANADA \$1.00)
- E 1870 (Dekliška tožba — Slovenka. (Volarič)
- (Da ne smem. (Vihar))
- E 1873 (Kaži mi kaži. — Cvati, cvati ružice, (Vihar))
- (Z glasovirjem)
- (O kakaj si se mi vda. — (Vihar). S spremljevanjem orkestra)
- (Oj rožmarin, o rožmarin. (Volarič)
- (Strune, milo se glasite. — (Jenko))

Little Americans
Do your bit
Eat Corn meal mush-Oatmeal-Corn flakes-Hominy and rice with milk. Eat no wheat cereals.
Leave nothing on your plate.
UNITED STATES FOOD ADMINISTRATION

KARAKTERISTIČNI DELI PROIZVAJANJE GOSP. DANILA P. D. LJUBLJANSKI GIRARDI

- 10-INCH 75c. (CANADA \$1.00)
- E 1826 (Krsten boter)
- (Rajbnsku zenitvanjsku pismo)
- E 1827 (Kohn na Bakau)
- (Cirkus "Zawata" (z golbo))
- E 1828 (Naše babnice)
- (Oj Prešern, kje je poezija tvoja časa)
- E 6121 (Kako je Jerala "frajtar" postal)
- (Na shodu ljubljanskih)

MEZZO-SOPRAN, POJE GOSPA MILKA SCHNEIDOVA.

- 10-INCH 75c. (CANADA \$1.00)
- E 1609 (Držimo skupaj. Polka hitra)
- (Sezidal sem si vinski hram)
- E 1630 (Polka na poskoki)
- (Tica. Narodni napev)
- E 1631 (Veselska polka)
- (Natočimo v čase svoje)
- E 1632 (Avstrijski ples)
- (Povsed me poznajo)
- E 1633 (Klarinet duet)
- (Oj zlatna vinska kapljica)
- E 2778 (Po jezeru)
- (Domovini)
- E 3779 (Luna sije)
- (Sladko je vince, ne bom se močila)
- (Vidim draga moja)
- E 3260 (Skrajnec poje žvrgoli)
- (Slisla sem tički peti. Dvošpev)
- E 3258 (Vsi so prihajali njega ni blo)
- (Divja roža. Dvošpev)
- E 3258 (Regiment po česti gre)
- (Sem slovenska deklica. Dvošpev)
- E 1128 (Krasni valček)
- (Suasses polka)

POJETA SLOVENSKI PEVKI AVGUSTA DANILOVA IN MILA POLANČEVA IZ NEW YORKA.

- 10-INCH 75c. (CANADA 85c.)
- E 2593 (Barčica po morju plava. Dvošpev)
- (Lušno naprej. Polka)
- E 3594 (Visoka je gora. Dvošpev)
- (Lubi Janez. Polka)
- E 3595 (Bratci veseli vsi. Dvošpev)
- (Naprej v Ljubljano. Kranjski tanec)
- E 3596 (Ko sem k njej peršev. Dvošpev)
- (Ti si mila ma. Valček na harmonike)

SLOVENSKO PEVSKO DRUŠTVO "SLAVEC" NEW YORK. PEVOVODJA IGN. HUDE.

- E 3492 (Zagorska)
- (Kako bom ljubila)
- E 3493 (Odpiraj dekle kamrico)
- (Le sem kaj k meni sedi)
- NARODNE PESMI
- E 3739 (Odpri dekle kamrico. Harmonika solo)
- (Srečna mladost. Valček)
- (Slovensko Pevsko Društvo "Slavec")
- (Pevovodja Ign. Hude)
- E 3740 (Sinoči sem na vasi bil. Columbia. Kranjska kapela)
- (Veseli gode. Polka)

Sin

(Nadaljevanje.)

XXV.

Mati Smrekarica je bila oblekla prazno obleko, in ne izpregovorila z nobenim človekom v hiši odšla pes, da bi poiskala in videla hčerko.

Njen mož je sam sedel v hiši pri oknu, na mizo naslonjen. Gledal je za njo, dokler se ni za vrtem skrila. Jezilo ga je menda, ker se ni čisto nič ozrla, kajti dvakrat je počasno del na čelo široko roko in jo čez oči potegnil dol do brade kakor bi hotel izbrisati vse, kar mu je rojilo po glavi.

Napoleon se z obema komoicema podpre v mizo, ogleduje muhe, ki plešejo po mizi, in počasno natlači pipo, potem nažge tobak in kašlja petkrat pulne iz ust cele megle dima proti svetemu Boštjanu, ki je, na steklo napisan, visel na steni na pol nag in poln pušice. Pa v pipi danes kmalu ni hotelo gorjeti, zato je položil od sebe.

Nobeneha dela nima v mislih, pa vendar v hiši ne more biti; ide torej ven, a kmalu pride zopet v hišo nazaj. Hlapec ga pride vprašat nekaj o delu, pa ne zve ni drugega, temveč ozmerjan mora oditi.

Tako mine dan. V mraku se Anton opravi in v naglici napreže najhitrejšo kobilico. Nihče izmed poslov se ga ne upa vprašati; pame je namenjen, niti samo ne pove nikomur nič.

Zvečer je bila služabna družina sama pri večerji, nobeneha domača ne bilo pod streho in o nobenem se ni dolobno vedelo, kje je. Kar stoji hiša, kaj takega ni bilo! Sicer je pregovor, da imajo miši soč goldinarjev, dve tisoči, pol imovine, vse je obetal zdravniku, če da hčeri tako zdravilo, da se obrne na bolje. A zdravnik je de- nazaj ali ne, je vezala jezike vsem, in prav dolgočasen in žalosten večer se jim je zdel. Se le potem se je začela govorica, ko je velika dekla, stara dekle zmršenih las, v sveti jezi na Smrekarja, srdito za- gnala žlica ob mizo, rekot, da je vse te nesreče, ki jo je Bog poslal v hišo, kriva samo trma gospodar- jeva, ki je siroto silil v zakon. Ko je stara velika dekla začela joka- ti in ji pastirica pomagati, je mi- nilo vse življenje ter ugasnjena luč je kazala, da so se razšli spat.

XXVI.

Smrekar je bil že blizu mesta došel svojo ženo, ki je peš hodila, in kakor so kazale rdeče oči, jo, kaka med potjo. Precej prošnje mu je bilo treba, predno je ježno ze- no spravil k sebi na voz; potem je pogladil kobilico, in bila sta kmalu v mestu.

Mati ide sama k znani ženi, kje je Franica nekdanj, se mlado de- kle, uče se, stanovala, in jo naj- de bolno v postelji. Mater je v pr- vem hipu utolažilo in razveselilo se samo to, ker je videla svojo hčer, katere, kakor se ji je zdelo, že ta- ko ni videla dolgo, zaradi katere je pretrpela toliko bridke skrbi. Mislija je, da je samo malo bole- na, da bode precej spet dobro ter da pojde z njo in z očetom domov.

Materinska ljubezen se je pokazala v tem, da je ženica sela k hčeri postelji in deklico, za vročo roko jo držeč, s solzami očmi za- čela karati, ker je s tem ravna- njem napravila toliko bolečine in skrbi. A ko je hčeri pogledala v obraz in videla, da je mlado lice upadlo v teh kratkih dnevih; ko je upadla solza v dekličem oču in njen čuden, proseč pogled brez odgovora; ko ji je roko po- ložila na čelo in čutila, da je za- reče: je bila zopet sama mati in prišla jo je druga velika skrb. Kakršno more mati imeti pred po- steljo zelo bolnega, edinega otro- ka.

Zunaj je slišala stopinje svojega moža, in gospodinja v hiši ji tudi pove, da gre Smrekar. Hitro gre ven in ustavi moža med vrati. "Jezus, sveti Kozma in Dami- jan, da ne bi umrla!" reče možu. Smrekarju se nagubano lice iz- premeni in strahoma vpraša: "Kdo? Franica?"

Ne čakaje odgovora, odpre Smrekar duri in stopi v sobo pred hčer. Pozabljena je bila vsa prid- ga, katero si je izmisljal vso pot, da jo bo deklici govoril.

XXVII.

V mestu sta ostala oče in mati. Hčerina bolezen je bila hujska. Zdravnik je dejal, da je jako ne- varna vročinska bolezen. Po treh dneh ni deklica poznala ni očet- ni matere. Bleda je in govorila mnogo o svatovski ter mnogo drugega. Stefanovo ime je bilo vedno vpleteno v te nevezane sa- mogovore. Mati je bdela noč in dan pri postelji z dvema drugima ženama, in imela so mnogo truda, da jim jim bolnica ne bi ušla s po- stelje. Smrekar je hodil vedno gle- dat, vendar dolgo ni mogel osta- jati pri bolni hčeri. Spal ni, niti jedel, niti pil, niti govoril.

Vest mu je rekla: S trmogla- vostjo si sam kriv, da ti otrok u- mira. Zdravnik mu pove, da se nočjo razloži na smrt ali na bolje. Ti- soč goldinarjev, dve tisoči, pol imovine, vse je obetal zdravniku, če da hčeri tako zdravilo, da se obrne na bolje. A zdravnik je de- nazaj ali ne, je vezala jezike vsem, in prav dolgočasen in žalosten večer se jim je zdel. Se le potem se je začela govorica, ko je velika dekla, stara dekle zmršenih las, v sveti jezi na Smrekarja, srdito za- gnala žlica ob mizo, rekot, da je vse te nesreče, ki jo je Bog poslal v hišo, kriva samo trma gospodar- jeva, ki je siroto silil v zakon. Ko je stara velika dekla začela joka- ti in ji pastirica pomagati, je mi- nilo vse življenje ter ugasnjena luč je kazala, da so se razšli spat.

Smrekar sede na klop v včzi, kjer je govoril z zdravnikom. Sedi kakor okamenel — ne gane pol ure, celo uro. Njegova žena pride iz sobe. — Sveti se ji nekaj upanja z obličja, ter nekako pogumno reče možu: "Pojdi, greva!" On je ne vpraša, kam, vstane in gre za njo. Tiho korajča po ulicah. Veselo je šumelo smerttja, ropotali vo- zovi, ljudje se smejali in razgo- varjali, zanju se ni zmenil nihče, in če je po drugi strani mimo šel kak človek, ki je trgovca Smrekarja poznal od trgovstva, si je mislil: Ta je srečen, ta ima! Ko prideta do cerkve, zavij- Smrekarica proti vratom, in mož gre za njo.

V cerkvi ni bilo popoldne žive duše, samo cerkveni služabnik je na velikem oltarju popravljal sve- če in evetice. Pokleknila k stranskemu oltar- ju pred podobo Matere božje. V svojem življenju ta dva nista še tako molila! In vera je močna. O- bema se sree olajša. Mati obriše solze in se ozre k vški k sveti po- dobi, a očetu pade od srea nekoli- ko težkega bremena, ter osornemu ljudemu Smrekarjevemu Antonu možn krepke volje, ndero — mor- da prvič po dolgih, dolgih trideset- ohi ali štiridesetih letih — solze po- tjavem obrazu, padajoč na kame- nena tla.

XXVIII. Bil je po polnoči. V hiši, v sobi pri tleh so bili o- krog bolnice zdravnik z očetom in materjo. Nočjo se je imela bole- zen odločiti, in čakali so. Na dvorišču je bilo več vozov. Na enem je ležal precej velik mlad človek v slani, s komolcem pod- piral glavo in se nemirno metal sem ter tja. Vselej je vzdignil gla- vo, kadar so zakrčala kaka vrata ali se je kaj drugega gnilo. Iz konjskega hleva, s svetilnico v roki, pride domači hlapec, si mane zaspane oči in tava preko dvora. Prišedši do onega voza, o- stane, ostopi dva čevlja, in z roba- to kletvijo vzdigne svetilnico, da bi si posvetil, kdo leži tukaj. "Kaj te vrag trese, kaj li, Ste- fan? Kaj mi slamo drobiš na Dra- goletnikovem vozu ter se dolgope- tiš po dolgem in širokem? Rajši pojdi v hlev; moja postelja je še gorka. Jaz ne bom več zatislil o- česa. Danes je trdni dan, pa je tre- ba dobiti še ovsu ter napasti in napojiti one suhe kljuke Streno- ve, ki je rekel že ob štirih napreči — da bi ga zlojed jemal! Saj groš- ti proketo izbira in izbira, predno ga človek vidi. — Spat, spat, Ste- fan!"

In gledaje na zvezde, reče mrša- vi hlapec, svetilnico povzdignivši, kakor bi si hotel po nebu posve- titi: "Gle, gostosevci so že za soso- dovo gredo, in svete Katarine ko- lesa ni že več videti. Ura je dve po polnoči tako gotovo, kakor si ti pijanega Brašnjurja sin, če se ne huduješ."

"Miruj in pojdi!" reče Stefan. "Kaj pak, kaj pak! — Povedaj mi ti rajši, ker se že tako lepo no- znava od nekdanj, s kom si se do- ma spril ali stpel, da se zdaj že tri dni tako tiho in napol skriva- je potepeljč tod okoli ter si kakor Pavliha, ko je mislil, da ga je snel medved?"

"To tebi ni nič mari."

"Vidiš ga! Kaj nisva prijate- lja? Kaj nisem služil pri tvojem očetu, ko ti se hlače nisi znal obu- vati?"

V teh hipu se odpro duri blizu velikih vrat ter v vežo stopi zdrav- nik, gospodinja s svetilom in Smrekarjev Anton.

Stefan plane z voza in naglo pristopi bliže. Ker je stal v temi zato ga od luči niso mogli videti. Slišal je ves pogovor in kar je si- šal ter kar je pričal Smrekarjev razjasnjen obraz, kar so zatrje- vati doktorjeve obljube, vse je bilo tako veselo, da bi bil zavriskal in poskočil: bolezen se je obrnila na bolje!

XXIX.

Več čevljev debel sneg je ležal po deželi. Od petka do nedelje je melo nepretrgoma in drevje po Smrekarjevem vrtu je bilo vse be- lo. Po vejah ga je viselo po pedanj na debelo, in kar je bilo šibkejšega drevja, se je pripogibalo k tlom trdno in tožno pod težo. — Smrekar je stal do rogovile v sne- gu sredi vrta, počasi kadil iz svo- je pipe ter hlapcu kazal in zapo- vedoval, kako je z dolgim drogrom, sneg ogrebat, da se ne odčelne še več vej, nego se jih je že. Zdaj in zdaj je pregazil za kakovih deset korakov, posebno s kake slive o- tresel debelo snežno breme, ali morda zamišljen z nogo sunil ka- kov odlomek s tega ali onega dre- vesa.

Vse, kar se je odčelnilo, se mu je smililo bolj nego druge kratki sto goldinarjev izgube, ker sadnje vrt je imel tako rad, kakor konje ali pipo.

V hiši sta sedeli mati Smrekarica in Franica. Poslednji se je po- znala še bolezen, kajti lice se ni imelo nekdanjega rdečega cveta. Odkar se je bila vrnila iz mesta, je bilo precej izpremembe v hiši in v vasi. Kakor se nam zdi solnce, če nam ga zakrije temna noč, dru- go jutro mnogo lepše in vse dru- gačno, tako je bila po znanem do- godku v Smrekarjevi hiši nekako vsa druga razmera med hčerjo in roditeljima. Gotovo, da je bila vso to izpremembo naredila hčerina huda bolezen in roditeljski strah, da jo izgubita.

Oče namreč nikdar, niti z naj- manjšo besedico, ni v misel vzel hčernega pobeza od poroke, ni ji ničesar očital; vedno je prijazneje in ljubezniveje govoril z njo; da celo z družino se mu je bilo izgu- bilo precej poprejšnje trdobe. — Mati je ležer — to se ve, še le po več dneh — opominjala, kaj je bi- lo tega vsega treba? Zakaj ni bolj odkrito in naravnost govorila z njo, z materjo, da noče Pogrezni- kovega Petra? A vse to je bilo go- vorjeno z neko ljubeznijo, ki je hčeri prej izvalila skrivno solzo iz očesa nego odgovor z jezika.

Danes sedita obe, vsaka pri svo- jem oknu, hči šivaje, a mati ima že več minut posel s tem, da bi iz krotovice našla konec utrpane ni- ti na vretenu svojega kolovrata ter ga zopet vdel v vretinsko uho. Ko se ji naposled posreči, po- seže z roko po kolesu, da bi zopet zavrtela kolovrat, kar vendar gre- doč pozabi, kajti skozi okno po- gledavši na vrt, reče hčeri: "Glej, glej, s kom oče govori!"

Franica pogleda tudi skozi okno pa se hitro obrne, zardi v lice in u- pogne k šivanju. V snegu zunaj je stal Smrekar, z nogo opt na po- drto staro jablano, in govoril s sosedovim sinom Stefanom.

Mati se obrne od okna in začne prest, malo z glavno rimaje, kakor je nanašalo kolesno vrtenje in pri- tiskavanje z nogo kolovratne pre- slisce nizdoh ali popuščanje kvišku. Matka je gotovo med de- lom premišljala nekaj prijetnega, kajti gubaneč po obrazu so se ne- kaklo gladili ter na obeh platch ustnice so se po nekoliko rejenem obrazu delale dovoljne globele. Hči je porabila materino zamišlje- nost, da je zvedavo a skrivaje dva- krat pogledala skozi okno na vrt kjer je še zmerno oče s Stefanom govoril pri podrti jablani.

"Ali sta se že kaj pogovarjala z očetom?" vpraša naposled mati s pomenljivim nasmehom. Hči pogleda od dela in vpraša po malem hipu: "Kaj?"

"I, saj veš, kaj! Malo pogledi- ven!" Deklica ne odgovori. "Saj meni smeš povedati! Kaj nisem mati tvoja? Glej, kako bi bilo lepe in prav, ako bi mi bila vselej vse povedala! Ni še nič re- kel oče?"

"Nič ne!" odgovori dekle na pol tiho in strmežljivo. Mati nekaj časa prede, potem ustaviš kolovrat in pretikaje kobilico, reče: "Vesela bodi in moji, da imaš tako pametnega očeta! Včeraj sva se menila; vse bo prav, in kakor je božja volja."

XXX.

Dobra tri leta pozneje je bilo vse prav, kakor je bila božja volja: samo stari Brašnjur ni več pil vi- na nego že poldrugo leto počival tam, kjer ga nihče ni več rabil za tožbe, pisma in mešetovanje.

Zopet je bil semanj dan v bliž- njem trgu. Pred Smrekarjevo ve- zo je stal zopet voz za semenj na- prežen, kakor o dogodkih, ki so pripovedovani v prvem poglavju te povesti. Razloček je bil samo ta, da je bil drug konj uprežen in da je pri vozu stal v delavni oble- ki Smrekar ter se veselo smejal le- penmu dvoletnemu dečku, ki ga je bil posadil na sedež in ki je lovil njegovo pipo in bič.

"Kam pojde ata?" vpraša mož otroka. Deček pokaže z ročico in zajeca po svojem jeziku: "Peljal."

"Kam se bo peljal?" Deček je bil že pozabil naučeno besedo, in predno ga stari Smre- kar zopet navadi izgovarjati: "se- menj", stopi iz veže mlad mož, v katerem hitro spoznamo Stefana. Ker je bil v praznjem oblačilu, ga dete ni poznalo prvo trenutje in se je oklenilo Smrekarja, ko ga je Stefan hotel vzeti v naročaj. Smre- kar se je glasno zasmejal in re- kel: "Otrok ima dedčka rajši od očeta."

To je veselo tudi mlado mater Franico, ki je k svojemu možu Stefanu sedela na voz. V poljubu, s katerim je dete poljubljala z vo- za, je bila poleg materine gotovo tudi otročja ljubezen in hvalež- nost do očeta. V tem ko je Smrekar zetu da- jal nekaj naukov; kaj in kako je kupovati v semnju, komu je de- narje posoditi in koga terjati, je izkušala babica, mati Smrekarica, z raznimi zvijačami sinka dobiti od matere, da ne bi jokal, ko jo bo videl odhajati.

True translation filed with the post- master at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Washington, D. C., 28. maja. — Naslednja oficijelna brzojavka iz Švice nudi nadaljne posameznosti glede zadnjih nemirov v Pragi: Seydlerjev kabinet ni mislil na to, da poda preiskunjo svoje mo- čei v Pragi ob priliki slavljenja petdeset obletnice češkega narod- nega gledišča. Po manifestu, v ka- terem je objavljena trojna slovan- ska zveza, pa je vlada sklenila nastopiti odločno.

Mesto je polno čet. Odposlanec poljskih, italijanskih in jugoslo- vanskih narodnih strank so iz- gnali. Izvršili so številne aretacije ter objavili, da bode uvedli kazenska postopanja proti voditeljem na po- dlagi obdolžbe veleizdaje.

Očividno je, da vlada velik ne- mir v krogih avstrijske vlade. — Marsejeva je zadonela na praških ulicah, in razburjena množica je skušali zanetiti požar v takozva- nem Kaisergarten.

Strasti naroda so se razburile, in Seydler se nahaja med dvema alternativama, da, ali vzbudi so- vražnost berlinske vlade, ki se oči- vidno pripravlja na intervencijo z oziroma na notranje razmere v Av- striji, ali pa sprejme politiko brez- obzirnega zatiranja, ki bi imelo končno za posledico vstajo čeških mas ter pretlo dvojni monarhiji z najbolj resnimi težočami.

V brzojavki iz Berna se glasi, da je zastopnika poljske ljudske stranke, kojega pomoč je iskal ministrski predsednik von Seydler v namenu, da nadomesti odpad Čehov, vprašal nek list in da je izjavil on, da je njegova stranka za zvezo s Čehi.

Oženite se

Pollite nam samo EN DCLAR in poslati vam bomo popoln Zenitovski katalog z natanč- nim opisom, SLIKAMI, imeni in naslovi mno- gih deklet in nekoliko odov, ki stejo dobre za poštenega moža. Lahko sami pišete in skle- nete srecen zakon. Mi smo zmoini storiti po- steno in dovoljno posredovanje, zato ne šte- dite dolarja, ki je posredi med vam in ZA- KONSKO SREČO.

Pišite se danes na: RELIANCE F. CLUB Box 376 Los Angeles, Cal.

Star sosed, ki je šel mimo hiše zamrmra: "Pa kako se zdaj vse rado ima in se ima!" (Konec.)

Zapadna Slovanska Zveza

USTANOVljena
5. JULIJA 1908INKORPORIRANA
27. OKTOBRA 1908

WESTERN SLAVONIC ASSOCIATION

Glavni sedež: Denver, Colorado.

GLAVNI ODBOR:

Predsednik: JOSEPH PRIJATEL, 5232 Wash. Street, Denver, Colorado.
Podpredsednik: ANTON VODISEK, 424 Park Street, Pueblo, Colorado.
I. tajnik: FRANK SKRABEC, R. F. D., Box 17, Stock Yard Station, Denver, Colorado.
II. tajnik obnem zapisnikar: J. CANJAR, 4422 Grant St., Denver, Colo.
Stagajnik: JOE VIDETICH, 4485 Logan Street, Denver, Colo.
Zaupnik: JOHN PREDOVIC, 4837 Washington St., Denver, Colo.

NADZORNI ODBOR:

1. nadzornik: JOHN GERM, 316 Palm Street, Pueblo, Colorado.
2. nadzornik: FRANK HENIGSMAN, 1230 Berwind Ave., Pueblo, Colo.
3. nadzornik: MIHALJ KAPSCH, 508 N. Spruce, Colo. Springs.

POBOTNI ODBOR:

1. porotnik: PETER MEDOŠ, Route 8, Box 166, Pittsburgh, Kansas.
2. porotnik: JOHN HOČEVAR, 514 West Chestnut St., Leadville, Colo.
3. porotnik: JOHN JAKŠA, Box 272, Louisville, Colorado.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. R. S. BURKET, 4487 Washington St., Denver, Colo.

URADNO GLASILO:

GLAS NARODA, 82 Cortlandt Street, New York, N. Y.

Vse denarne nakaznice in vse uradne stvari se pošiljajo na gl. taj- nika, pritožbe na predsednika gl. nadzornega odbora, preprane zadeve pa na predsednika glavnega porotnega odbora.

Star sosed, ki je šel mimo hiše zamrmra: "Pa kako se zdaj vse rado ima in se ima!" (Konec.)

Seydler in Slovani

True translation filed with the post- master at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Washington, D. C., 28. maja. — Naslednja oficijelna brzojavka iz Švice nudi nadaljne posameznosti glede zadnjih nemirov v Pragi: Seydlerjev kabinet ni mislil na to, da poda preiskunjo svoje mo- čei v Pragi ob priliki slavljenja petdeset obletnice češkega narod- nega gledišča. Po manifestu, v ka- terem je objavljena trojna slovan- ska zveza, pa je vlada sklenila nastopiti odločno.

Mesto je polno čet. Odposlanec poljskih, italijanskih in jugoslo- vanskih narodnih strank so iz- gnali. Izvršili so številne aretacije ter objavili, da bode uvedli kazenska postopanja proti voditeljem na po- dlagi obdolžbe veleizdaje.

Očividno je, da vlada velik ne- mir v krogih avstrijske vlade. —

Važno za vsakega.

KADAR želite izvediti za naslov svojih sorodnikov, prijateljev ali znancev,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

KADAR želite objaviti društvena naznanila,

KADAR želite dobiti delavce ali pomoč v gospodinj- stvu itd.

KADAR želite dobiti delo za sebe ali svojega prija- telja ali znanca,

KADAR želite objaviti krst, ženitve, žalostinko itd.

Naša invazija v Francijo

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Pariz, 10. maja. — Amerika si je izvojevala veliko zmago, ko je sklenila združiti svoje nepreiskane polke s francoskimi in angleškimi veterani ter odobrila imenovanje generala Focha na mesto vrhovnega poveljnika. Nadaljna in večja zmaga bo prišla pozneje, ko bo pričela Nemčija občutiti vedno večjo težo moči zaveznikov, ki bo prišla do izraza vsled tega sklepa.

Neposredna posledica pa se ni tikala toliko sil kajzerja kot francoskega naroda samega. Vsled te velikodušne in požrtvovalne akcije je izginilo novo in precej dvomljivo naziranje glede ameriškega orožja, ki se je nalik gobam po dežju razširilo med civilnim prebivalstvom v Franciji. — Francija in francoski narod, ki sta pozdravila prve oddelke Amerikancev z brezprimernim navdušenjem, ki pa sta izgubila prvotno velikansko navdušenje, ki se je umaknilo velikemu začudenju in dvomu, sta zopet pričela pozdravljati moč v zelenorjavih uniformah kot rešitelje njih dežele.

Šele mesec ali tako nazaj so se Francozi vpraševali med seboj, če ni ameriška armada v Franciji otvorila koraka pri velikem načrtu za splošno izkoriščanje naroda.

To se zdi morda smešno človeku, ki pozna Ameriko in ne pozna njene sijajne posestrimske republike. To razpoloženje pa je kljub temu obstajalo ter za nekaj časa hitro raslo. Ni nevarno, da bi preobrat v razmerah povzročil isto ljudsko mnenje v Združenih državah.

Vir cele zagate leži v nezmožnosti Francozov v splošnem, da bi pojmi neomejene virov Združenih držav tako gledali močje sile kot glede materiala. Ko so se prvi polki Amerikancev izkrcali v nekim pristanišču v Franciji, so voditelji usod Francije dobro vedeli, da so ti polki le pred straža veliko močnejše in nepremagljive sile, ki bo kmalu prišla v Francijo, če bo vojna trajala še naprej.

Francoski narod pa tega ni vedel. Nobene določne ideje ni imel glede virov Združenih držav. Vedno je vedel, da je armada Združenih držav sicer uspešna a slabotna stvar. Ko je francoska vlada izdala poziv na pomoč, si narod niti sanjati ni mogel, kako velik dotok mož, opreme in materiala bo sledil.

Neka stara povest iz trgovine s konji se prav dobro prilega duhu francoskega civilnega prebivalstva pred mesece dni ali preje. Ko se ga je vprašalo, če se konj plaši, je lastnik odgovoril domnevemu kupcu:

— Pokazal vam bom, da se ne plaši. Jahal bom z njim po cesti navzdol in vi boste skočili izza drevesa ter zaupili nanj.

Pet minut pozneje se je pobral lastnik s ceste ter obrnil svoj očitač pogled na dozdevnega kupca:

— Nisem mislil, da boste tako glasno zakričali nanj, — je rekel.

Francoski narod ni niti iz daleka domneval, da bomo zakričali tako naglas. Ko je maršal Joffre na svoji misli izdal poziv za pomoč Franciji pred malo več kot enim letom, niso Francozi cenili sile, ki se je hotela odzvati temu pozivu. Francoski narod ni niti sanjal o zmajevih zobeh, katere je sejal in si ni mogel predstavljati žetve borilev, ki je vsklila iz tega.

Od vsega onega časa naprej so ladije bruhale iz sebe može in material v Francijo z rednostjo neskončne veriže vpenjače. Narod je bil sprva skrajno navdušen, nato presenečen in začuden, nato v dvomih, ko je videl, kako se polaga temelje za največji bojni stroj, kar se jih je kdaj prevedlo preko morja.

Obseg in moč tega bojnega stroja naj bi bila odvisna od edinega od trajanja vojne. Francoski narod, ki sicer ljubi naše ljudi individualno, je zrl na pošast, ki se je pojavila med njim ter opazoval z dvomljivimi občutki — priprave, da se udari na Nemce, deloma z zadovoljstvom deloma v dvomu vspricho vprašanja, kakšen bo izid.

Tekom zime in zgodnje pomladi je bilo čuti iz ust na stotine civilistov isto pritožbo:

— Zakaj vse te priprave? Zakaj vse to grajenje? Ti ljudje nameravajo ostati tukaj najmanj petindvajset let. To mora biti pričetek velikega načrta za trgovsko izkoriščanje Francije.

Čistite temeljito.

Električni Vacuum čistilec je edina priprava, s katero se odstrani ves prah iz karpeta, zagrinjal in tapet, ne da bi se razpršil po zraku. Izvleče globoko ležeči prah, katerega ne doseže krtača.

Povsod svoje čiščenje s tem, da kupite še danes ta čudovit pripomoček. V naših zalogah lahko vidite vsakovrstne izdelke.

The New York Edison Company

At Your Service

General Office: Irving Place and 15th Street

Branch Office Show Rooms for the Convenience of the Public:

424 Broadway	124 West 42d Street	362 East 149th Street
126 Delancey Street	151 East 86th Street	All Show Rooms
10 Irving Place	15 East 125th Street	open until midnight

To pa ni bilo edinega naziranja kmečkih razredov. — Iste glasove je bilo čuti v restavracijah, v kavarnah in v železniških vlakih. Brez dvoma so nemški agitatorji v Franciji storili vse, kar je bilo v njih moči, da širijo take vesti.

Ko so naše priprave rasle, ko se je gradilo naša skladišča in naše barake, naše bolnice in pomole, je raslo tudi to razpoloženje. Nikdar ni prišlo do definitivnega naziranja, da navdaja Združene države še kak drugi motiv. Vlada sta le dvom in — presenečenje.

Cela zmeda leži v dejstvu, da Francija ni cenila dejstva, da operira Amerika na razdaljo treh tisoč milj od izvira svojih dobav. Angleške ekspedicijske čete se nahajajo komaj več kot štirindvajset ur oddaljene od Londona. Ameriške ekspedicijske čete pa so oddaljene za dva dni ali več od New Yorka.

Vsled tega morajo tudi biti temelja, katera polagamo, morajo biti skladišča, katera gradimo, bolj natančno izdelana in bolj trajna kot katerakoli stvar, ki jo je videla Francija prej.

Naše bolnice bodo, soglasno z izjavami Francozov, obstajale več kot petindvajset let. Naša velika skladišča bodo morda še obstajala, ko bo sedanja generacija izginila. V pristaniščih, katera nam je dala v roke Francija, — gradijo naši inženirji velikanske pomole in konkretna, s katerimi se hoče pospešiti izkrcavanje čet.

Naše delo je v tipičnem smislu armadno delo. Solidno je ter bo za dolgo preživelo potrebe, katerim je služilo. Mi gradimo temelje, ki bodo držali katerokoli stavbo, katero bi morda zahtevala vojna.

Francozi pa vsega tega niso razumeli.

Čut nemira glede motivov Združenih držav je bil povečan vsled uspešnosti naših mož v armadi. Izabili so vse, kar je prišlo njih namenom, potem ko so plačali za to veliko ceno. Teptali so ob gotovih časih po francoskih čustvovanjih.

Težko je bilo za Francoze odpustiti dejstvo, da smo oropali cesto v bližini Bordeaux njenih sijajnih senčnih dreves, da zgradimo skladišča, dasiravno smo plačali za to velikansko ceno. Bili pa so še drugi mazi, katere smo poteptali. —

Neki častnik provijantnega oddelka je prišel k francoskemu poveljniku s prošnjo, da bi se dalo na razpolago stavbinski les. Reklo se mu je, da takega lesa ni mogoče dobiti v Franciji.

Imate velik gozd le par milj izven Pariza. — je rekel Amerikanec. — Dovolite nam, da ga porabimo!

Mislil je pri tem na gozd pri Versailles. Prav v isti meri pa bi si človek lahko mislil, da bodo Francozi uporabljali kamena cerkve Notre Dame za utrdbe.

Ko pa so se lotili Amerikanci dela ter posekali priljubljena drevesa, je način, kako so šli na delo, presenetil narod. Če bi bili šli Francozi na delo, bi bili ohranili vsako vejo, vsako bilko ter morda celo vsak list. Ameriški gozdarji pa so šli na delo kot da so zopet v svojem Oregonu. Uporabili so le najboljša izmed dreves. Ostanek pa so požgali, da jim ni na poti. To pa je v krajni meri žalilo francoski narod.

Potrebna nedelavnost ameriških čet v Franciji, do čim se jih je vežbalo, je tudi povzročala pritožbe od strani naroda.

Oni nočejo podpirati našo armado, — se je glasila najbolj običajna pritožba. — Oni upajo, da bodo zavzeli njeno mesto. —

Ta počasno delujoči strup med masami v Franciji, najbrž v navdušenem stiku z nemškimi agenti, bi morda s časom dovedel do resnih posledic. Na srečo pa se je pred kratkim časom našlo popolnoma uspešno protisredstvo. —

Priznanje Amerike, da postane general Foch vrhovni poveljnik, je končno odpravilo utis, da se odvijamo v Franciji radi kake druge stvari, razen edinole v namenu, da — zmagamo v vojni.

Sklep, da se združi naše čete s francoskimi in angleškimi, je pojasnil še v veliko večji meri naše stališče. Za vse čase je odpravil nemirne duhove dvoma, ki so plašili francoski narod.

Slovani hočejo izstradati Nemce

NEK LIST V STUTTGARTU
PRAVI, DA JE ŽIVILSKI BOJ.
KOT V AVSTRIJI KRITIČEN.

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Washington, D. C., 29. maja. — Lakota med Nemci v Avstriji vspricho akcije Čehov in Jugoslovancev, ki drže svoje zaloge zase. Je zavzel tak obseg, da izjavlja štutgartski "Neues Tageblatt", da bo tevtonska zveza ogrožena, če se ne najde proti temu kake od pomoči. V oficijelni brzojavki, katera je dospela danes iz Francije se glasi, da je poročal list naslednje:

Naravnost sree pretresujoči pozivi so dospeli k nam od naših bratov v zadnjih dveh tednih. Oni stradajo ne je v zapadni Čški, temveč tudi na Koroskem, Štajerskem in Tirolskem. Usoda nesrečnih Nemcev v Avstriji ne vzbuja zadosti simpatij v Nemčiji. Veliko naših sorojakov pravi, da je stradanje Avstrijcev njih lastna krivda.

Ta politika, ki je bila sprva upravičena, ni nič manj nevarna: ozirom na misel, da je Ogrska tesno zvezana z Avstrijo, da pa kljub temu ne dovolj ničesar izvažati v Avstrijo. — Na drugi strani pa drže Čehi in Jugoslovani svoje živilske zaloge zase ter jih nočejo deliti z Nemci.

Če ne bo Nemčija našla kake od pomoči za ta položaj, bo zveza sama ogrožena.

Dr. Koler

SLOVENSKI ZDRAVNIK
638 Penn Ave., Pittsburgh, Pa.

Dr. Koler je najstarejši slovenski zdravnik, specializiran v Pittsburghu, ki ima 35-letno prakso v zdravljenju vseh možnih bolezni.

Nasrskupljanje sovratim 604, ki ga je izumel dr. prof. Brilich. Če imate monolite ali mahurške pe talene, v grlu, impadnje las, bolečine v kosteh, pridite in izkušite vam bom kri. Ne čakajte, kar ta bolezen se razvija.

Vas močno bolelasi zdravim s kroglasti metodo. Kakor hitro opazite, da vam preneha zdravje, ne čakajte, temveč pridite in jaz vam ga bom sopen povrnil.

Kydrone ali vedno kile zdravim v 30 urah in clear brez operacije. Bolezni mehurja, ki povzročijo bolečine v križu in hrbtu in vseh tudi pri puščanju voda, zdravim s gotovostjo.

Rheumatism, trganje, bolečine, s-tekline, urušitve, akrofie in druge težke bolezni, ki nastanejo vsled ne-ziote krvi zdravim v kratkem času in ni potrebno lohat.

Uradne ure: vsakdan od 9. ure zjutraj do 5. večer; v petek od 9. ure zjutraj do 5. popoldne; ob nedeljah od 9. zjutraj do 5. popoldne.

S pošto ne delam. — Pridite takoj. — Ne pozabite imeti v stavlku! Zdravim samo možne osebe

True translation filed with the postmaster at New York, N. Y., on May 31, 1918, as required by the Act of October 6, 1917.

Jugoslovanska Katol. Jednota

Ustanovljena leta 1898 — Inkorporirana leta 1900.

Glavni urad v ELY, MINN.

GLAVNI URAĐNIKI:

Predsednik: MIHAEL ROVANSEK, Bx 251, Conemangh, Pa.
Podpredsednik: LOUIS BALANT, Box 106 Pearl Ave., Lorain, Ohio.

Tajnik: JOSEPH PISHLER, Ely, Minn.
Blagajnik: GEO. L. BROZICH, Ely, Minn.
Blagajnik neizplačanih smrtnin: LOUIS COSTELLO Balda, Golo.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. JOS. V. GRAHEK, 843 E. Ohio St., N. E. Pittsburga, Pa.

NADZORNIKI:

JOHN GOUZE, Ely, Minn.
ANTHONY MOTZ, 9641 Ave. "M" So. Chicago, Ill.
IVAN VABOGA, 5126 Natrona Alley, Pittsburgh, Pa.

FOROTNINI:

GREGOR J. PORENTA, Box 176, Black Diamond, Wash.
LEONARD SLABODNIK, Ely, Minn., Box 480.
JOHN RUPNIK, S. B. Box 24, Export, Pa.

PRAVNI ODBOR:

JOSEPH PLAUTZ, Jr., 432 — 7th St., Calumet, Mich.
JOHN MOVERN, 624 — 2nd Ave., W. Duluth, Minn.
MATT. POGORELC, 7 W. Madison St., Room 605, Chicago, Ill.

ZDRAŽEVALNI ODBOR:

RUDOLF PERDAN, 6024 St. Clair Ave., N. E. Cleveland, Ohio.
FRANK SKRABEC, Stk. Yda. Station RFD. Box 17, Denver, Colo.

Vai dopial, tikajoči se uradnih sađev, kakor tudi denarne pošiljatve, naj se pošljejo na glavnega tajnika Jednote, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odbora.

Na osebna ali neuradna pisma od strani članov se ne bodo osiralo.

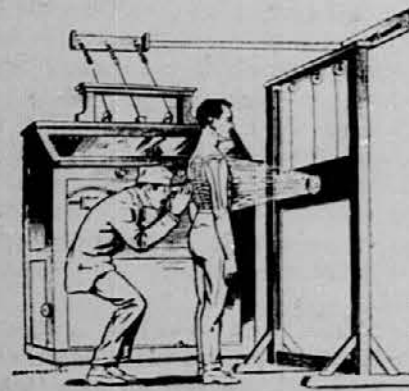
Društveno glasilo: "GLAS NARODA".

Posebno naznanilo

Doktor Wolfe, največji specialist, je prišel s seboj v Cleveland vse svoje čudodelne stroje za zdravljenje bolnih mož in žen. Tukaj bo nadaljeval isti uspešni način zdravljenja, kakor ga je uporabljal v najboljših klinikah v Evropi. Poleg tega ne računa nič za nasvete in preizkušnje vsake bolne osebe z X-zarkami brezplačno, ako se jasti potem pri njem zdraviti. Vseeno je, kdo in kako Vas je zdravil, ali kako dolgo ste že bolni, pridite k temu velikemu specialistu in pokazati mu, kaj more za Vas storiti.

Ali imate

bolečine v želodcu: ali imate katar? Bolečine na ledvicah, ali v mehurju, na jetrah? Revmatizem, glavobol, zaprtje? Nečisto kri, bolečine in težave. Slabost, nervoznost, onemoglost, kilo, kašelj, slaba pljuča, privatne bolezni itd.



Vaša priložnost.

Sedaj imate priliko, da vprašate za svet velikega specialista, ki Vas preišče natanko z X-zarkami. Se nikdo ni nudi tako lepe prilike bolnim možem in ženskam v tem mestu. Nujno Vas pozivljamo, da nas takoj vprašate za svet. Ne čakajte odlašanje je navar-

ZA \$1000.00 X-ZARKOV SE RABI ZA PREISKAVO IN ZDRAVLJENJE AKO STE BOLNI.

Pridite takoj in pustite se natanko preiskati po tem specialistu: potem bodele vedeli za Vašo pravo bolezen in ako morete ozdraviti. Njegov uspeh in dober glas je posledica vestne preiskave in učenih metod, katerih se poslužuje v vsakem slučaju. Njegovi različni stroji, katere je nabral z vseh delov sveta, tvorijo naprednejši in najboljši urad v tem mestu. Tukaj morete najti mnogo čudodelnih strojev, ki dosežejo svoj namen, ko vse drugo ni več pomagalo. Je vseeno, kaka je Vaša bolezen: ako zdravnik najde, da je ozdravljiva, se bodele prepričali, kakor hitro Vas prične zdraviti, da ste na poti boljšanja in stalnega zdravlja. Zdravnik ne mara, Vas tega težko prisiljenega denarja, ako niste dosegli popolnega uspeha. Oglasite se pri njem in povejte mu svojo bolezen privatno in zaupno.

DOCTOR WOLFE, Specialist

2047 East 9th Street 4th Floor Betw. Euclid & Prospect, Cleveland, O.
Uradne ure: ob delavnikih od 9. ure zjutraj do 8. večer. Ob nedeljah od 10. do 1.

Veliki vojni atlas

vojskujočih se evropskih držav in pa kolonijjskih posestev vseh velesil.

Obsega 11 raznih zemljevidov.

CENA SAMO 25 CENTOV.

STENSKO MAPO CELE EVROPE \$3.00.

VELIKO STENSKO MAPO, NA ENI STRANI ZDINJENE DRŽAVE IN NA DRUGI PA CELI SVET, CENA \$3.00.

ZEMLJEVID PRIMORSKE, KRANJSKE IN DALMACIJE Z MEJO AVSTRO-OGRSKE Z ITALIJO. — CENA JE 25 CENTOV.

Naročila in denar pošljite na:

Slovenic Publishing Company

82 Cortlandt Street,

New York, N. Y.

Rojaki!

Kupujte vojno-varčevalne znamke! Nikjer na svetu ne morete boljše, bolj varno in bolj obrestonosno naložiti svojega denarja kot v tem vladnem podjetju. Če ste slučajno v denarni zadregi, lahko vojno-varčevalno znamko vsak hip izmenjate. S kupovanjem teh znamk pomagete sebi, pomagete vladi Združenih držav ter vsem zatiranim narodom k prostosti.

Vojno varčevalna znamka stane za mesec maj \$4.16. Leta 1923 bo vredna \$5.00. Kupite jih lahko na vsaki pošti ter pri glavnih in podrejenih agentih.

Če se vam zdi bolj primerno, pa lahko tudi nam pišete, in mi vam jih bomo preskrbeli.

UREDNIŠTVO "GLAS NARODA".

W.S.S.
WAR SAVINGS STAMPS
ISSUED BY THE
UNITED STATES
GOVERNMENT

SLOV. DELAVSKA



PODPORNA ZVEZA

Ustanovljena dne 16. avgusta 1908.

Inkorporirana 22. aprila 1909 v državi Penn.

Sedež: Johnstown, Pa.

GLAVNI URAĐNIKI:

Présednik: IVAN PROSTOR, 1098 Norwood B'd., Cleveland, Ohio.
Podprésednik: JOSIP ZORKO, R. F. D. 2, Box 113, West Newton, Pa.
Glavni tajnik: BLAŽ NOVAK, 634 Main St., Johnstown, Pa.
1. Pom. tajnik: FRANK PAVLOVIČ, 634 Main St., Johnstown, Pa.
2. Pom. tajnik: ANDREJ VIDRIČ, 20 Main Street, Conemaugh, Pa.
Blagajnik: JOSIP ŽELE, 6502 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.
Pom. blagajnik: ANTON HOČEVAR, R. F. D. 2, Box 27, Bridgeport, Ohio.

NADZORNI ODBOR:

Présednik nadzor. odbora: JOSIP PETERNEL, Box 95, Willock, Pa.
1. nadzornik: NIKOLAJ POVŠE, 1 Grab St., Nurey Hill, N. S. Pittsburgh, Pa.
2. nadzornik: IVAN GROŠELJ, 885 E. 137th St., Cleveland, Ohio.

POROTNI ODBOR:

Présednik porot. odbora: MARTIN OBERŽAN, Box 72, East Mineral, Kan.
1. porotnik: FRANC TEROPČIČ, R. F. D. 3, Box 146, Fort Smith, Ark.
2. porotnik: JOSIP GOLOB, 1916 So. 14th St., Springfield, Ill.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. JOSIP V. GRAHEK, 643 E. Ohio St., Pittsburgh, Pa.

Glavni urad: 634 Main St., Johnstown, Pa.

URADNO GLASILO:

"GLAS NARODA", 82 Cortlandt Street, New York City.

Cenjena društva, oziroma njih uradniki, so uljudno prošili, pošiljati vse dopise naravnost na glavnega tajnika in nikogar drugega. Denar naj se pošlje edino potom Poštne, Express, ali Bančnih denarnih nakaznic, nikakor pa ne potom privatnih čekov. Nakaznice naj se naslovijo: Blaž Novak, Title Trust & Quarantee Co. in tako naslovljene pošiljajo z mesečnim poročilom na naslov gl. tajnika.

V slučaju, da opazijo društveni tajniki pri poročilih glavnega tajnika kakor pomanjkljivosti, naj to nemudoma naznanijo uradu glavnega tajnika, da se v prihodnje popravi.

SPOMLADNI VALOVI

ROMAN.

I. TURGENJEV. — ZA "GLAS NARODA" J. T.

21

(Nadaljevanje.)

— Dobro, pošljite mi torej roko. — Nikar se ne bojte. — Vaše neveste ni tukaj. — Ona vas ne more srečati. —
Sanin se je prisiljeno nasmešnil. — Kakor hitro je izpregovorila Marija Nikolajevna Gemmino ime, mu je postalo težko pri sre. Kljub temu se ji je pa uljudno priklonil ter ji podal roko. — Po tej poti pojdiva — je rekla. — Park mi je popolnoma znan. — Sano nečesa vas prosim. —
— Kaj pa? —
— Zdalj se ne smeja pogovarjati o trgovskih stvarih. — Najbolj bi me zanimalo, če mi poveste kaj o sebi. — Če boste hoteli, vam bom potem govorila o sebi. —
— Toda, Marija Nikolajevna, zakaj se zanimam? —
— Gospod Dimitrij, vi me gotovo niste dobro razumeli. — Nikar ne mislite, da hočem z vami koketirati ali celo ljubimkovati. —
Marija Nikolajevna je skomignila z rameni ter nadaljevala: — Gospod ima ljubico, ki je tako lepa kot grški kip in jaz naj bi žnjim koketirala! — Kaj mi ne pade v glavo? — Vi imate pa stvar, katero hočete prodati in katero hočem jaz kupiti. — Menda mi ne boste zamerili, če se hočem prej prepričati, kakšna je ta stvar? — Jaz nočem samo vedeti kaj kupim, temveč tudi od koga kupim. Tega natančno je bil že moj oče, in moj oče je bil pameten človek. — Povejte mi torej, kaj ste doživeli, koliko časa se že nahajate v ionezstvu in kaj nameravate? — Pa nikar tako hitro ne hodite, saj se nama nikamor ne mudi. —
— Jaz prihajam iz Italije, kjer sem se mudil več mesecev. — Zdi se mi da se vam dopade vse, kar je italijanskega. — Čudno se mi zdi, da niste v Italiji dobili svojega čaščenja in oboževanja? — Vi torej ljubite umetnost? — Slikarstvo? — Ali ljubite godbo? —
— Da, jaz ljubim umetnost. — Jaz ljubim sploh vse, kar je lepega. —
— In tudi godbo? —
— Da, tudi godbo. —
— Vidite, jaz pa ne ljubim godbe. — Meni se dopadejo samo ruske pesmi in to samo, če jih pojejo spomladni in če plešejo poleg. Dekleta s steklenim nakitom v lasih, fantje v rdečih srjajah. — to je nekaj krasnega. — Toda jaz preveč govorim. — Povejte vendar vi kaj. —
Marija Nikolajevna ga je neprestano gledala v oči. — Bila je visoke postave, tako da je bil njen obraz skoraj v enaki višini z njegovim. —
On je pričel pripovedovati. Sprva silno nespretno in nevoljno, pozneje je pa postal bolj zgovoren. —
Gospa Polosov ga je z zanimanjem poslušala. —
Izprehajala sta se več kot eno uro, toda obstala nista niti za trenutek.

Dr. LORENZ

EDINI SLOVENSKO
GOVOREČI ZDRAVNIK
SPECIALIST
MOŠKIH BOLEZNI



644 Penn
avenue
Pittsburgh, Pa.

Moja stroka je zdravljenje akutnih in kroničnih bolezni. Jas vam že zdravim nad 23 let in imam skušnjo v vseh boleznih in ker znan slovensko, zato vas morem popolnoma razumeti in spoznati vašo bolezen, da vas ozdravim in vrnem moč in zdravje. Skozi 23 let sem pridobil posebno skušnjo pri zdravljenju moških bolezni. Zato se morete popolnoma zaupati na mene, moja skrb pa je, da vas popolnoma ozdravim. Ne odlašajte, ampak pridite čimprej. —
Jaz ozdravim zastrupljeno krl, mazulje in liše po telesu, bolezni v grlu, izpadanje las, bolečine v kosteh, stare rane, živčne bolezni, oslabele, bolezni v mehurju, ledicah, jetrah in želodcu, rmenico, revmatizem, katar, zlato žilo, navduho itd. —
Uradne ure so: V ponedeljkih, središčih in petkih od 9. ure zjutraj do 5. popoldan. V torek, četrtek in soboto od 9. ure zjutraj do 8. ure zvečer, ob nedeljah pa do 2. ure popoldne. — Po pošti ne zdravim. Pridite osebno. Ne pozabite ime in naslov: —
Dr. LORENZ, 644 Penn ave., Pittsburgh, Pa. —
Nekateri drugi zdravniki rabijo tolače, da vas razumejo. Jaz znam hrvatsko še iz starega kraja, zato vas lažje zdravim, ker vas razumem.

Zdravje
moč
in
krepost.

ZASTONJ

Zdravniška knjižica
Kažipot k zdravju.

Ta knjižica pove enostavnim besedama o našem znanstvenem zdravljenju na domu za moške in žene, kateri trpe od akutnih in kroničnih bolezni, kakor so, nalezljive in podedovane bolezni; nečista in slaba kri; stare rane; bolezni kože; mozolji na obrazu in telu; padanje lasi; kronična bolezen grla; otekli, zapaljeni in nežni delovi; slaba, neravna, onemogla kondicija; boleznilev in mehurja, ter mnoge druge podobne bolezni in teškoče. —
Pove tudi o našem vspešnem zdravljenju drugih bolezni kakor so nerednosti želodca in jeter, žolčnica, zapeka, zlata žila, revmatizem, katar, naduha in slične teškoče.

ALI TRPITE

na katerem izmed sledečih simptomov: bolečine v križu, bolečine v zgibih, glavobol, izguba apetita, kisloba v želodcu, povračanje hrane, bljuvanje, žolčno riganje, nečist jezik, sardeta sapa, izguba spanja, slaba sanje, slabost in nagla razburjenost, nervoznost in razdraženost, onemoglost ob jutrih, črni kolobarji pod črni, sramežljivost in izogibanje družbe, nemarnost, bojazen in strah tuga! — Ti simptomi so znamenje, da vaš telesni sistem ni v redu in da potrebujete zdravniških nasvetov in pomoči.

Naša brezplačna knjižica vam pove dejstva glede teh simptomov in teškoč; pove vam tudi o našem zdravljenju, ki pomaga moškim do zdravja, moči in svežosti, da so zopet močnejši. Zaloga znanosti je in vsebuje nasvete in podatke, katere bi moral znati vsak moški in vsaka ženska, posebno pa tisti, ki se nameravajo ženiti. Iz nje lahko spoznate vzroke svojega trpljenja in kako bi se vaše teškoče obvladale. Citajte to knjižico, kažipot k zdravju, in okoristite se z njo.

Pošljite ta kupon še danes.

Dr. J. RUSSELL PRICE CO., S. 1050 Madison & Clinton Sts., Chicago, Ill.

Cenjeni doktorji: — Pošljite mi takoj vašo zdravniško knjižico popolnoma zastonj in poštne preste.

Ime

Stev. in ulica ali Box No.

Mesto

Država

CENIK KNJIG

katere ima v zalogi

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY

82 Cortlandt St.,

New York, N. Y.

POUČNE KNJIGE:

Ahno nemško-angl. tolm. vezan — 50
Hitri računar (nemško-angl.) — 50
Poljedelstvo — 50
Sadjarstva v pogovornih — 25
Slov. angl. in angl. slov. slovar — \$1.50
Veliki slov. angl. tolm. — \$2.50

ZABAVNE IN RAZNE DRUGE KNJIGE:

Hipnotizem — 25
Doli z orožjem — 25
Dve šaloigri: "Carljeva ženitev" — 25
in "Trije ženi" — 25
Mesija 2 zvezka — 60
Pod Robom Sl. Večernice — 30
Postroba bolnikom — 50
Fetna us in tretorja — 50
Umna živinoreja — 50
Trojka — 50
Vojna na Balkanu 13 zvez. — \$1.50
Zgodovina c. kr. pešpolka št. 17 s slikami — 50
Življenje na avstrijskem dvoru ali smrt cesarjice Rudolfa — 71

Opomba: Naročnikom je priložiti denarno vrednost, bolši v gotovini, poštne nakaznice ali poštne znamke. Poština je pri vseh cenah že vračunana.

RAZGLEDNICE

Newyorsk. božične, velikonočne in noveletne komad po — 03
ducat — 21
Album mesta New York s krasnimi slikami — 25

ZEMLJEVIDI:

Avstro-Italijanska vojna mapa — 25
Avstro-ogrski, veliki vezan — 50
Celi svet mali — 10
Celi svet veliki — 25
Evropske vezan — 50
Vojna stenska mapa — \$3.00
Vojni atlas — 25
Vojni atlas nov — 30
Zemljevidi: Ala., Ariz., Colo., Cal. itd. po — 25
Zdrženih držav mali — 10
Zdrženih držav veliki — 25
Zdrženih držav stenska mapa — 50
na drugi strani pa celi svet — \$3.00
Poleg tu navedenih knjig imamo pa še nekaj raznovrstnih istosov po en ali dva zvezka.

Vojni Atlas.

Izšel je najpopolnejši Vojni Atlas, ki vsebuje zelo natančno razvidne raznovrstne mape v velikosti 20x27, kakor zapadno fronto, Evropo, Malo Azijo, celi svet z vodnimi črtami, evropsko vodovje označeno z blokadami, Zedinjene države z vojaškimi vezbašči in kampami ter zastave Zaveznih držav.

Naše rojake bo gotovo najbolj zanimal zemljevid italijanske fronte na katerem so s pravimi slovenskimi imeni označeni vsi kraji, kjer se je vršila tako strahovita bitka. Na karti so označena vsa mesta in skoraj vse slovenske vasi, ležeče zapadno od Ljubljane.

Vse je slikano v barvah. Cena je le 30 centov, dokler zaloga ne poide.

RAVNOKAR JE IZŠEL

NOV VOJNI ATLAS v barvah,
ki vsebuje jako natančno in obsežno risano
italijansko in zapadno fronto;

CENA 30 CENTOV.

Velikost 20x27 inčev.

Slovenic Publishing Company

82 CORTLANDT ST.,

NEW YORK.

ROJAKI, NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDR. DRŽAVAH.

Išče se
KURILCE
in DELAVCE

pri.

Du Pont Powder Co.

Haskell, N. J.

vprašajte pri

Free Employment Office,

301 Bowery

še danes.

Za vožnjo ter vse potrebščine za bivanje preskrbi kompanija.

VABILO NA PIKNIK,

katerega priredi

dr. Narodni Dom št. 107 SDPZ.

v Homer City, Pa.,

v soboto dne 1. junija t. l.

na farmi sobr. Frank Farenčaka

v Homer City.

Pričetek ob 3. uri popoldne.

Vstopnina za moške je \$1.50;

dame proste.

Tem potom vljudno vabimo vsa sosednja društva ter posamezne rojake in rojakine iz Homer City in Luzerne Mines ter okolice, da nas posejijo na omenjeni dan, ker je čisti dobiček namenjen za društveno blagajno. Za sveže pivo in dober prigrizek bo skrbel izvoljeni odbor.

Opomba: Na redni mesečni seji dne 5. maja se je sklenilo, da kateri član se ne vdeleži piknika, najšibo tukaj ali oddaljen, bo plačal v društveno blagajno \$1.50, ker ima isto pravico, kakor tukaj stanujoči.

Torej na svidenje dne 1. junija

ob 3. uri popoldne!

Frank Omeje, blagajnik.

(2731-5).

IŠČE SE GOZDARJE

za beliti drevesa. Delo na kontrakt \$1.50 od kverta; za dnevno delo se plača \$4.00 in stan.

Carl Micheltich,

Company Camp, Rallston, Pa.

(2931-5).

Rad bi izvedel za naslov svojih dveh sestričen MARIJE in TERREZZE KRNICAR ter MIHAELA OREKAR in JOHNA NAGLIČ. Vsi so doma iz Pred-dvora pri Kranju na Gorenjskem. Sestrični sta omoženi, toda ne vem za sedanje ime. Pred nedavno sta bili v Jolietu, Ill. Če kdo ve za naslov katerega zgoraj omenjenih, naj mi javi, ali naj se pa sami oglašijo. — Michael Naglič, 15315 Lucknow Ave., Collinwood, Cleveland, O. (295-1-6)

ŽENITNA PONUDBA.

Zelim se seznaniti s Slovenko v starosti od 18 do 28 let v svrhu ženitve. Le na resne ponudbe se odgovarja in če mogoče pošljite tudi sliko. Jaz sem samec; dobra prilika. Pisma naslovite: —

Ženin 50, c/o Glas Naroda.

82 Cortlandt St., New York, N. Y.

(2831-5)

NAZNANILO.

Cenjenim rojakom v Pittsburgh Pa. in okolici naznanjamo, da jih bo v kratkem obiskal naš zastopnik



Mr. Janko Flečko,

ki je pooblaščen sprejemati naročnino za "Glas Naroda" in izdajati tozadevna potrdila. On je pred leti že večkrat prepotoval države, v katerih so naši rojaki naseljeni in je povsod dobro poznan. Upati je, da mu bodo rojaki v vseh okoliših pomagali, posebno če, kog ima povkvarjeno lazo Božo.